# LESSONS IN 7/28/2

THE REBBE RAYATZ'S
DISCOURSE DEFINING OUR
PURPOSE ON EARTH WITH
THE REBBE'S INSIGHTS

פרקים יב-יד אוא"ס . . למטה עד אין תכלית

## באתי לגני תש"י

### LESSONS IN BASI LEGANI

## by RABBI YOSEF Y. SCHNEERSOHN OF LUBAVITCH Sections 12-14

Translation and Commentary by Rabbi Eliyahu Touger



#### **Kehot Publication Society**

770 Eastern Parkway • Brooklyn, New York 11213 5783 • 2023 Year of Hakhel



#### Basi LeGani 5710 Sections 12-14

Copyright © 2023 by
SICHOS IN ENGLISH
788 Eastern Parkway | Brooklyn, New York 11213
718.778.5436 | www.SIE.org | editor@sie.org

Original Hebrew/Yiddish text copyright © Kehot Publication Society

Published by
Kehot Publication Society
770 Eastern Parkway | Brooklyn, New York 11213
718.774.4000 | Fax 718.774.2718
editor@kehot.com | www.kehot.org

Order Department:
291 Kingston Avenue | Brooklyn, New York 11213
718.778.0226 | Fax 718.778.4148
www.kehot.com

All rights reserved, No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without prior permission from the respective copyright holder.

The Kehot logo is a registered trademark of Merkos L'Inyonei Chinuch
The SIE logo is a trademark of Sichos In English.

#### **TABLE OF CONTENTS**

blisher's Foreword	. \
ction 12	. 2
ction 13	17
ction 14	43

#### PUBLISHER'S FOREWORD

ב"ה

The days before Yud Shvat were always full of anticipation. From 5712 (1952) on, chassidim knew that the Rebbe would deliver a *maamar* based on the section of the series of *maamarim* beginning with the *maamar* entitled *Basi LeGani* that corresponded to the given year. In preparation, they would study that section in depth – and after 5730 (1970), study the *maamar* corresponding to that year that the Rebbe had delivered in the previous cycle – to be prepared as best they could for the *maamar* that the Rebbe would deliver.

Today, we have two cycles of those *maamarim*. In preparation for *Yud Shvat*, chassidim have been studying sec. 13 from the Rebbe Rayatz's series of *maamarim* beginning with *Basi LeGani* and the *maamarim* the Rebbe delivered in 5723 (1963) and 5743 (1983) to internalize the lessons to be taken for this year. To aid chassidim in that effort, we have prepared a translation of that section from the Rebbe Rayatz's *maamar*, amplifying it with explanations taken from the Rebbe's two *maamarim* mentioned above, other *Basi LeGani maamarim* he delivered, and further sources in *Chassidus*.

#### THE CONTEXT OF THIS SECTION IN THE SERIES

In sections 10 and 11, the Rebbe Rayatz introduced the concept that the Jewish people have been designated with the title *Tzivos Hashem*, G-d's legions, and are charged with the mission of transforming this world into G-d's dwelling. This title is not merely honorific. Instead, it implies that like soldiers who risk their lives to go out to war and fulfill the missions with which they have been charged, the Jewish people should understand that the challenge of transforming this world is a battle, one that demands an all-encompassing commitment, even to the extent of *mesirus nefesh*, self-sacrifice.

The Rebbe Rayatz elaborates on the spiritual resources which G-d showers on the Jewish people to assist them in succeeding in this battle. He uses the analogy of a king who will squander all the cherished treasures and precious wealth that his ancestors have collected and gathered over the course of many

years, generation after generation, to provide resources for the soldiers waging this battle. The king does not carefully and logically plan the best use of his treasures. Instead, to secure victory, he spends them without any restraint.

In the analogue, there are treasure vaults in the spiritual realms, hidden and concealed Divine energies that – because of their lofty nature – are never revealed. Nevertheless, G-d endows these spiritual resources to the Jewish people so that they can utilize them to meet the challenge of transforming this world into His dwelling.

While explaining the spiritual resources granted the Jewish people, the Rebbe Rayatz begins to define what is meant by the Divine treasure vault in sec. 12, quoting a statement of the *Tikkunei Zohar,* "Or Ein Sof, [G-d's] infinite light, extends upward without bounds and downward without end." Now, G-d's infinite light is a single, elementary whole that cannot be divided or broken up into parts. Nevertheless, the term "light" implies that it emanates from a Source and shines forth into an area outside of that Source. This leads to two opposite motifs operating simultaneously within this light: a) it extends upward without bounds, and b) reaches downward without end.

In sec. 15, the Rebbe Rayatz identifies the Divine treasure vault with the dimension of [G-d's] infinite light that extends upward without bounds. However, before explaining that concept in depth, the Rebbe Rayatz elaborates concerning the dimension of G-d's infinite light that reaches downward without end. The Rebbe explains that there are two reasons for the Rebbe Rayatz's extensive treatment of that subject:

- a) Explaining the dimension of G-d's light that reaches downward helps us better understand the more abstract (and loftier) level of G-d's light that extends upward.
- b) There are lessons in our Divine service that can be derived from these explanations.

#### THE PROGRESSION FROM SECTIONS 12 TO 14

In sec. 12, the Rebbe Rayatz explains that the tendency for G-d's light to extend downward without bounds brings about an endless creation, a limitless multiplicity of diverse levels of existence. In sec. 13, he emphasizes that not only does

<sup>1.</sup> See Tikkunei Zohar, Tikkun 57.

G-d bring all these diverse levels into existence, but the infinite nature of His light is also manifest within them, enclothing itself within them and infusing them with life. In sec. 14, he highlights that G-d's light retains its transcendent qualities even as it is enclothed within the created beings. As a consequence of His light being internalized within every being in all its transcendence, that being has the capacity to recognize and identify with this light.

Based on this sequence, we felt that we could not present sec. 13 without presenting the preceding and following sections. The novel dimension of G-d's light explained in sec. 13 could not be understood fully without the contrast to sec. 12, and the deeper meaning and uniqueness of the fact that G-d's light is enclothed within creation is not fully understood without the development of the concept in sec. 14. By presenting all three sections together, we hope to have provided a complete picture of the idea.

#### LOOKING TO THE HORIZON

Often, the Rebbe would say that among the treasures the King showers upon the Jews to assist them in overcoming their challenges in transforming the world into G-d's dwelling are the inner secrets of the Torah contained within the teachings of the Rebbeim. Certainly, the *maamarim* of *Basi LeGani* are included among those treasures.

As mentioned, the Rebbe saw these sections as particularly relevant to our Divine service in rising to the challenge presented to us as *Tzivos Hashem*. It is our hope that our readers will take to heart the lessons of these sections, apply them in meeting the personal challenges they encounter in their Divine service and, as a result, be motivated to shoulder the all-encompassing mission with which the Rebbe charged our generation – to make the world ready for *Mashiach's* coming and prepare the setting for the Ultimate Redemption.

Sichos In English

20 Teves 5783 (2023) Year of *Hakhel* 

### BASI LEGANI **5710**



The following sections of the series of discourses with the general title of *Basi LeGani* was released in advance for study on Purim 5710 (1950). The footnotes to the Rebbe Rayatz's *maamar* were added by the Rebbe. Additional footnotes were added by our staff.

יב) רהנה להבין ענין האוצר למעלה הוא, דהנה אי׳ בת״ז אור א״ס למעלה

-12 -

#### WHAT THE DIVINE TREASURE VAULT CONTAINS

In the previous section, the Rebbe Rayatz explained that when fighting a war for the sole purpose of achieving victory (and not merely for territorial gain or plunder), a king is willing to squander the nation's priceless treasures to vanquish his enemy. The present section begins by defining the spiritual counterpart of the royal treasure vault which G-d is willing to "squander" for the sake of victory in the battle to make this world a dwelling for Him.

וְהַנְּה לְהָבִין עִנְיַן To understand what is meant by the treasure vault on high:

What is it that G-d treasures, so much so that the analogy used previously — a king who possesses a treasure that he will not use for his own needs or that of his people, but will instead use, and indeed, "squander," for the sole sake of vanquishing an enemy — is appropriate?

The Rebbe Rayatz explains that this treasure – hidden in the Divine vaults – refers to the loftiest expression of Divine light. He develops this idea over the course of the next few sections, beginning by clarifying the term *Or Ein Sof*, rendered as "[G-d's] infinite light."

The Rebbe Rayatz explains that the term *Or Ein Sof* can also be interpreted as referring to the light that emanates from G-d Who is infinite. However, *Chassidus* favors interpreting *Or Ein Sof* as "[G-d's] infinite light." *Ein Sof* literally means "without end." This interpretation is not a fit term to describe the uniqueness of G-d's Essence, because there are other entities – even on the material plane of existence – that are also described as being "without end." Indeed, the celestial entities, the sun, the moon, and the stars, exist eternally, because G-d endowed them with a timeless dimension. Yet, even though these entities exist without an end, they have a beginning, i.e., they were brought into existence by G-d's will.

What has no beginning? G-d's Essence. He is – always was, and always will be. No other being or entity can be described in this manner.

<sup>1.</sup> Pelach HaRimon, shaar 74, ch. 3. Similarly, contemporary science speaks of a boundless and ever-expanding universe.

Therefore, were the term *Or Ein Sof* to refer to light emanating from G-d, it would have been more appropriate to use the term *Or Ein Techilah*, "the light of the One Who has no beginning." For, unlike all other existence, G-d never came into being. His being is timeless. He is true existence. The use of the term *Or Ein Sof* indicates that it is referring to the light itself. While the light has a Source and a Beginning – G-d's Essence – it has no end and is indeed utterly infinite.

דְהָנֵה אִיתָא בְּתִקוּנֵי זֹהַר Tikkunei Zohar states,² אוֹר אֵין סוֹף "G-d's infinite light"

Throughout the centuries, Jewish sages of the *Chakirah*<sup>3</sup> school and kabbalists have grappled with the following dilemma: There are two fundamental principles of faith:

- a) G-d is one. In other words, He is the only true existence; not only is there only one G-d but He is one with all being. There is no existence outside of Him. Were that to be and there would be anything other than Him, G-d would not be G-d.
- b) G-d does not change. Were He to be subject to change that would imply that there exist other entities significant enough to motivate Him to change. Essentially, this would imply the existence of many mini-deities, entities of lesser power than Him, but still significant.

These principles appear to contradict one another. How can we assert that G-d does not undergo any change if it is axiomatic that He is the Creator of the physical world – a multifaceted and changing reality – and yet is one with every aspect of it?<sup>4</sup>

Kabbalah and *Chassidus* resolves this seeming paradox through the concept of *or*, Divine light. This constituted a revolutionary concept in Jewish thought. Previously, when defining the effluence from G-d through which He creates beings that – from their perspective – are independent of Him, the sages of the *Chakirah* school use the term *shefa*, effluence. This term does not define that effluence, but rather it alludes to the concept that there is a *Mashpia*, a Source of effluence, Who gives forth an undefined flow of life-energy that brings existence into being from absolute nothingness.

The kabbalists, by contrast, object to the use of this term because "shefa" implies

<sup>2.</sup> See *Tikkunei Zohar, Tikkun* 57. This statement is cited and treated at length in the series of *maamarim* entitled *Yom Tov shel Rosh HaShanah*, 5666, beginning with the *maamar* entitled *VaYolech Havayah Es HaYam*, and continuing in the *maamarim* that follow.

<sup>3.</sup> Chakirah literally means "research." It refers to the approach of Torah sages like Rambam, Rav Yosef Albo, Rabbi Yehudah HaLevi, and others who explained spiritual concepts by drawing upon terminology employed by secular philosophers.

<sup>4.</sup> The explanations that follow are based on the series of *maamarim* entitled *Yom Tov shel Rosh HaShanah*, 5666, p. 173ff. (231ff. in the latest printing).

an entity of substance, some *thing* that flows and moves from one place to another. This cannot be said of the effluence that emanates from G-d's Essence, since His Essence is not an entity of substance as understood in human terms. Moreover, were it possible to receive something of substance from G-d, as it were, it would cause a lack within Him, because when an entity of substance is conveyed, it is taken away from the source from which it was conveyed. This would obviously involve change.

Even if we were to define the *shefa* as something spiritual – in which case the flow from G-d's Essence would not cause a lack, similar to a teacher who retains an intellectual concept that he imparts to a student – nevertheless, the process of communicating that concept involves change. Though the teacher never "loses" the concept he conveys, nevertheless, the multi-step process of communicating that idea to his student involves several phases of change. The teacher must invest himself in this process by a) defining the specific idea he wishes to convey from his broad base of knowledge; b) tailoring it to the student's intellectual capacity; and c) actively communicating it to him. In a similar vein, describing the effluence emanating from G-d in a similar way would imply a change – a concept inapplicable to G-d. Thus, the above question – How can G-d create and be united with a limited world without changing? – remains.

Moreover, since the *shefa* that is transmitted is an entity unto itself, it would seem to be something independent of G-d's Essence. G-d, His effluence, and the beings created from it, would be distinct from one another. Thus, there would be something else other than G-d that exists.

These difficulties are avoided by using the concept of *or*, "light." According to *Chassidus*, light is defined as *he'ara bilvad*, "merely a ray," i.e., an entity without substance. Therefore, it is radiated forth effortlessly, without causing any change in its source. Similarly, with regard to the subject at hand, all existence comes into being from – and within – G-d's light. Therefore, it is both absolutely at one with G-d, and yet, at the same time, its emanation from Him does not bring about a change in His Essence whatsoever. The closest example of this in our physical world is the sun which radiates light without undergoing any change. Moreover, since the sun's light has no substance or defining qualities of its own, its emanation reveals the sun's qualities as they are without coloring them according to its own

<sup>5.</sup> This example is somewhat inaccurate, for after all, the sun is a mere analogy. As science has shown, many changes occur within the sun, such as the fusion of helium molecules, which is what ultimately gives off the sun's light and energy. Nevertheless, this process is quite different from that involved in the generation of energy through other physical activities, and, as such, serves to illustrate the point being made here.

<sup>6.</sup> Here too, physical light does not provide an entirely appropriate example because it is not entirely simple, but rather comprised of photons. However, in contrast to other kinds of matter that we encounter in everyday life and which have a non-zero rest mass, photons have zero rest mass, and so can be used as an analogy in our context.

עד אין קץ ולמטה עד אין תכלית, והנה מה שאומרי׳ למטה עד אין תכלית הכוונה

nature.

Similar concepts apply regarding G-d's light. Since He is utterly undefinable and unlimited, His light reveals His qualities as they are. Therefore, it also is unquantifiable in nature and

לְמַעְלָה עַד אִין קִץ "extends upward without bounds and downward וּלְמֵשֶה עַד אָין הַּכְלִית, שׁנְלִית, without end."

#### TWO DIMENSIONS WITHIN G-D'S LIGHT

G's infinite light is a single, elementary whole that cannot be divided or broken up into parts. Nevertheless, the term "light" implies that it emanates from a Source and shines forth into an area outside that Source. This leads to two opposite motifs operating simultaneously within this light: a) it extends upward without bounds, and b) it reaches downward without end.

By saying that G-d's light "extends upward without bounds," *Tikkunei Zohar* is teaching that its tendency is to cling to its Source and rise up toward it. Every entity has a tendency to be drawn to its source. However, entities other than light have a substance and quality of their own that minimizes their tendency to be drawn to their source. Because light has no substance, the tendency to be drawn toward its source is constant in nature. Simultaneously, because light was designed to shine outward, its tendency is to be projected "downward" without end.<sup>8</sup>

Of these two dimensions, the potential to extend downward is regarded as being on a lower level than that of the tendency to rise upward. In later sections, the Rebbe Rayatz explains that the tendency to ascend upward represents the heavenly treasure vault.<sup>9</sup>

A treasure vault stores things that are most deeply connected to the core being of the one storing them. As such, the contents of the heavenly treasure vault are inherently

<sup>7.</sup> When using the term "downward," *Tikkunei Zohar* essentially means "outward." "Downward" is used merely as a contrast to the aspect of Divine light that rises "upward".

<sup>8.</sup> As mentioned, G-d's Essence is described as having two aspects: a) ein lo techilah, ("having no beginning"), and b) ein sof ("having no end"). These two aspects are reflected in His light. Since this light reflects its Source – G-d's Essence – the aspect within His light that "extends downward without end" reflects His ein sof dimension. The tendency to "extend upward without bounds" is an expression of His ein lo techilah dimension. See the series of maamarim entitled Yom Tov shel Rosh HaShanah, 5666, p. 189 (251 in the latest edition).

The difference between the two is that the ein sof dimension of the light is inherent to it, as light by nature is designed to emanate outward. This outward emanation is described as "extend[ing] downward without end". By contrast, the ein lo techilah dimension of G-d's light runs contrary to its nature and exists only because it reflects its counterpart within G-d's Essence.

<sup>9.</sup> See sec. 17 below.

שהגילוי וההתפשטו׳ הוא בבחי׳ א״ס ובל״ג כלל, דזהו קריאת שם דשם אור א״ס,

connected to G-d's very Essence, which is fundamentally undefinable and unfathomable by the human mind.

For this reason, the Rebbe Rayatz does not immediately describe the contents of the heavenly treasure vault. Instead, he uses a technique often employed by philosophers and mystics known as yedias hashelilah, "negative knowledge,"10 i.e., knowledge acquired through negation. In other words, entities of this world can be known in a definite manner (yedias hachiyuv); we can give specific and comprehensible explanations of any given entity. However, such descriptions cannot be applied to G-d or His light, as doing so involves limitation and definition.

Having said that, by describing this-worldly entities that we do know - or at the very least have some awareness of - and defining their limitations, we can know what G-d's light<sup>11</sup> is not. It follows that knowing what G-d's light is not allows us to know - not with a definitive knowledge, but with a certain degree of awareness - of what His light is. This level of "knowing" is the yedias hashelilah, "negative knowledge," mentioned above.

This concept can be used to help us understand the nature of the heavenly treasure vault, which likewise cannot be defined in human terms. By elaborating on the description of the limitless tendency of Or Ein Sof to extend downward, the Rebbe Rayatz provides us with an intellectual basis upon which we can develop an awareness of the unique transcendence that characterizes the light that "extends upward without bounds." Through understanding the wondrous nature of the light that "extends downward without end," we can comprehend that the light that "extends upward without bounds" surpasses our grasp entirely.

Another reason why the Rebbe Rayatz first focuses on the tendency of Or Ein Sof to extend downward is that it is more relevant to our ongoing Divine service. Every mitzvah that we do, every word of Torah study that we recite draws down the dimension of G-d's light described as "extend[ing] downward without end."12

Now, the intent of the expression "extend down-עד אין תַּכְלִית הַכַּוַנָה ward without end" is

that the revelation and diffusion of this light are מוֹף שוֹן סוֹף utterly infinite. Its creative power has no limits, and so brings into being an endless number of spiritual worlds and forms of existence.

<sup>10.</sup> See Moreh Nevuchim, (Vol. I, ch. 58), et al.

<sup>11.</sup> G-d, Himself, however, cannot be grasped at all, even through such negative knowledge.

<sup>12.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5724, note \( \text{T. See also the explanations beginning on the bottom of p. 17.} \)

דהאור עצמו הוא א״ס, וטעם הדבר הוא לפי שהאור הוא מעין המאור, דזהו״ע ומעלת האור, דהאור עם שהוא הארה לבד ולא עצם ומ״מ הנה זהו מעלתו שהוא מעין המאור, ולהיות שהעצמות הוא בבחי׳ פשיטות ובבחינת אין סוף לכן הנה גם

די דוהוי קריאַת שֵׁם That is implied by the sages who coined the name Or Ein Sof, "G-d's infinite light,"

i.e., that the light itself is infinite, having no constraints whatsoever.

The reason for the lack of limitation within the light is that it resembles the Luminary from Which it emanates. Just as G-d's Essence is utterly unlimited, so too, is His light.

This represents the unique quality and feature of light.

Although light is merely a ray of its source and not its essence,

וּמְכֶּל מָקוֹם הָנֵה זָהוּ nevertheless, it is unique in that it resembles its מַעַלְתוֹ שֵׁהוּא מֵעֵין הַפְּאוֹר, Source.

An entity with substance is defined; it is what it is. Therefore, it cannot fully take on the qualities of another entity. However, a ray of light has no substance of its own. In that, it does not resemble other types of material existence. <sup>13</sup> As such, it can take on the qualities of its source. For example, a ray of sunlight is bright because it reflects the properties of the sun – its source – which is also bright. <sup>14</sup>

קְלְהְיוֹת שֶּׁהְעֵצְמְהוּת Since G-d's Essence is utterly simple, an uncompounded whole, and infinite in nature, וּבְבְחִינַת אָין סוֹף

<sup>13.</sup> In scientific terms, light is the quanta of the electromagnetic field. These quanta are called photons, and they are entirely different from atoms which are the building blocks of material entities. What that means in simpler English is that "light is massless energy," i.e., it has no material substance. This correlates with the chassidic definition provided in the main text

<sup>14.</sup> See the Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5722, sec. 3. Nevertheless, as noted in a previous footnote, the example of the sun and its light is not an entirely accurate depiction of its spiritual counterpart, since both the sun and its light are physical entities.

הוא מעין המאור הוא בבחינת א"ס, וזהו אור אין סוף שהאור עצמו הוא בבחינת אין סוף, והנה מהאור הזה היו עולמות וספירות עד אין קץ ובל"ג כלל,

בָּבָחִינַת אֵין סוֹף,

it follows that the light emanating from it resem-שהוא מעין המאור הוא bles it and thus is likewise infinite.

יוֵהוּ אוֹר אֵין סוֹף שֵׁהָאוֹר This is what is meant by the above term, Or Ein עצמו הוא בּבְחִינַת אֵין סוֹף. Sof, namely, that the light itself is infinite, without any definition or limitations whatsoever, similar to its Source.

The intent is not that the light itself inherently possesses an infinite potential. Rather, the point here is that since it is an entity without substance, it can fully express the potential of its Source - G-d's Essence - which is truly infinite. This lack of substance enables the light to take on a dimension of infinity.

We mentioned earlier in this section that there are two possible interpretations of the expression Or Ein Sof. It can either mean that G-d's light itself is infinite (unlimited and undefined), or it can be understood as the light of the One Who is Ein Sof (infinite). Although, as we mentioned, Chassidus favors the interpretation that the light itself is infinite, it must be emphasized that though this is true, that quality is not innate to it, but rather exists because it takes on and radiates the qualities of its Source, G-d Himself.

#### A LACK OF LIMITATION, NOT ONLY IN NUMBER

N ot only is G-d's light ein sof, unlimited and infinite, it brings about existence that is also unlimited and infinite. In that vein, Chassidus speaks about sefiros ein ketz, a term that means "Sefiros without end." Since the Source of these Sefiros has no limits, they themselves have no limits, not only in number, but also in the nature of their existence. Limits bring about definition, yet the Sefiros remain undefined.

והנה מהאור הזה היד Now, from light of this infinite nature, worlds and עוֹלְמוֹת וּסְפִירוֹת עֵד אֵין Sefiros without end and which are utterly limit-ובלי גבול כָּלַל, less would be brought into being,

<sup>15.</sup> Torah Or, 92b, et al.

ובאופנים אחרים לגמרי, והיינו שהעולמות והספירות גופא הן בל"ג, לבד זה שהם בל"ג במספרם, וכמאמר בפי' ענין ספי' אין קץ שהספי' עצמן הן בל"ג לבד שהם במספר בל"ג. וכדאיתא באדר"ז כהאי בוצינא דאתפשט לכל סטר ועיבר וכד תסתכל למינדע לון לא תשתכח אלא בוצינא בלחודוהי (כהנר הזה אשר אורו מתנוצץ לכל

each one utterly different from the other and all of a different nature than the worlds we know about.

That is to say, the worlds and Sefiros are of an גוּפַא הַן בַּלִי גְבוּל, infinite and undefined nature,

> in addition to their being quantitatively infinite יבוּל בַמְספַרם, in number.

The Rebbe Rayatz implies that on this lofty rung of existence, not only is there an innumerable number of worlds, but the worlds themselves are in essence infinite and not characterized by any definition whatsoever. In other words, their existence does not conform to any of the rules that define our conception of reality.

יַכְמַאֲמֶר בְּפֵרוּשׁ עִנְיַן This is the interpretation of the expression,16 יספירות אין קץ "Sefiros without end,"

חז בלי גבול nature,

ישֶׁהַסְּפִירוֹת עַצְמֶן namely, that the Sefiros themselves are infinite in

בלי גבול.

apart from being infinite in number.

וּכְדְאִיתָא בְּאִדְרָא זוּטָא This is implied by the statement of the *Idra Zuta*,<sup>17</sup> י בוֹצִינָא דָאָתְפַשֵּׁט "[it is] like a candle whose light is diffused to all לכָל סְטַר וִעְבָּר sides and corners,

בּוֹצִינא בַּלחוֹדוֹהֵי

וכַד תּסְתַּכֵּל לְמִנְדַע but when you look at it in order to know it, you אַלָּא תְשָׁתְּכַח אָלָא will find only the one candle itself."

translated into Hebrew, that statement would read

<sup>16.</sup> Torah Or, 92c; Likkutei Torah, Shir HaShirim, p. 18d; Maamarei Admur HaZakein, Hanachos HaRav Pinchas, p. 164ff. See Sefer HaArachim Chabad, Vol. 3, p. 192ff.

<sup>17.</sup> See Zohar, Vol. III, p. 288a. The wording in the standard published texts of Zohar differs slightly.

עבר ופינה, וכאשר תסתכל בו לידע אותו לא תמצא אלא הנר בלבד), דלהיותן

(כְּהַנֵּר הַזֶּה אֲשֶׁר אוֹרוֹ מִתְנוֹצֵץ לְכָל עֵבֶר וּפִנָּה, וְכַאֲשֶׁר תִּסְתַּכֵּל בּוֹ לֵידַע אוֹתוֹ לֹא תִמְצֵא אֵלָא הַנֵּר בִּלְבַד),

#### LIMITLESS MULTIPLICITY

The Rebbe Rayatz proceeds to explain a further stage in the boundless nature of G-d's light – that not only is G-d's light fundamentally infinite, but it is manifest in infinite ways, even within levels of existence that, in and of themselves, would otherwise be finite in nature. Any entity that itself is defined and quantifiable cannot bring into being limitless entities. Since its potential is defined, it has a specific scope which limits the extent to which it can be expressed, in which case the entities it brings into being will likewise be defined. By contrast, when an entity that is fundamentally undefined expresses itself, there will be no bounds to the forms of expression it finds. This is true even in a realm where seemingly limitation would apply. Put differently, G-d's infinite light manifests itself in an infinite number of ways, namely, in the creation of an unceasing number of defined physical and spiritual worlds and entities.

We typically view multiplicity and oneness as opposites, because the objects that we know are all defined and thus different from one another. We understand oneness as the obliteration of those differences, a state where the distinctions between one entity and another no longer exist.

Yet, with regard to G-d, His singular oneness does not involve the obliteration of differences. Instead, His existence is one that transcends our entire framework of being, expressed earlier as *ein lo techilah*, "He has no beginning" and, therefore, He is *ein sof*, utterly boundless.

What kind of existence would come into being from a Source that is utterly boundless? An existence that is also utterly boundless. This resolves the seeming paradox between oneness and multiplicity. Since G-d's light reflects His Essence, it is entirely beyond our conception of reality, i.e., the limited frame of being in which we exist. As such, when this light brings about existence, that existence, like the light, is similarly unbounded, and so is expressed in limitless multiplicity.<sup>18</sup>

To be more specific, the term "Sefiros without end" refers to levels of existence above the tzimtzum.<sup>19</sup> As will be explained, the tzimtzum introduces the concept of limitation

<sup>18.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5722, sec. 3.

<sup>19.</sup> The term tzimtzum is referred to with a definite article, "the," indicating that we are referring to a specific tzimtzum.

בבחינת פשיטות בעצם לזאת הוא בא בריבוי התחלקות מדריגות עד אין שיעור, דוהו אומרו דאתפשט לכל סטר ועיבר, אבל לאמיתתו הוא בוצינא בלחודוהי, שהוא בחינת חד, וכמאמר אנת הוא חד ולא בחושבן, ולהיותו בבחינת חד בעצם הנה כאשר

into existence, thus bringing about our framework of being. In the realm before the tzimtzum, G-d's light shines in its pristine and inherent nature, resulting in an existence which is utterly unlimited and undefined.

Because the light of these Sefiros is essentially פֿשִיטוּת בְּעֵצֵם simple, i.e., inherently undefined,

עד אין שעור,

it can find expression in a limitless multiplicity of diverse levels, הָתְחַלְקוּת מַדְרֵגוֹת

as implied by the words of the Idra, its "light is לכל סטר וְעָבֵּר, diffused to all sides and corners."

In truth, however, there is "only the one candle itself;" i.e., the different expressions of the light are an שהוא בַּחִינַת חַד, expression of its innate, singular oneness.

יַכְמַאָמֵר אָנָתְ הוּא Of this oneness, it is said, 20 "You are One, but not יחד וַלַא בְחוּשְבַּן, in the numerical sense." "One" can be understood as the beginning of a sequence, the first number to be followed by a second, and then a third, etc. However, "one" can also be understood as referring to a singularity that transcends any concept of multiplicity; this is the intent when it is used in reference to G-d.

As the Mitteler Rebbe explains,<sup>21</sup> the expression quoted here reflects a descending progression, starting from Above and extending downward. "You are One" refers to G-d's essential and singular oneness. However, precisely because of His singular oneness – something we as humans cannot conceive – His light's creative potential has no bounds. As a result, He brings about existence that is multifaceted in nature,

Although there are many tzimtzumim, the first tzimtzum is most significant because it involved the absolute withdrawal of

<sup>20.</sup> Tikkunei Zohar, Introduction II, the passage referred to as Pasach Eliyahu.

<sup>21.</sup> Toras Chayim, Bereishis, p. 67a ff., referenced by the Rebbe in his maamar, Basi LeGani, 5722, sec. 3.

הוא בא בהתגלות הוא ולא בחושבן, והוא בבחינת ריבוי ביותר, אבל לאמיתתו הוא

an endless progression of spiritual worlds and physical entities. As this multifaceted existence reflects G-d's undifferentiated oneness, it is beyond anything that can be conceived in a "numerical sense."

קלְהְיוֹתוֹ בְּבְחִינַת חֵד בְּעֶצֶם Since G-d is essentially one,

הְּנֵהְ כַּאֲשֶׁר הוּא when He reveals Himself, He transcends בְּא בְּהְתְגַּלוּת הוּא numeration, וְלָא בְחוּשׁבֵּן,

doing so with unrestrained and infinite multiplicity.

אָבֶל לַאֲמְתָּתוֹ הוּא Nevertheless, in truth, He is essentially One. בַּבְחִינַת חַד מַמַשׁ.

#### AND SUDDENLY THERE WERE TEN

The above explanation raises a fundamental question regarding an axiom of Kabbalah, namely, that there are only ten *Sefiros*. How can there only be ten *Sefiros* if, as stated above, G-d's light is reflective of G-d's being fundamentally *ein sof* – infinite? The following statement of *Avodas HaKodesh*<sup>22</sup> helps clarify this issue:

Just as the Infinite One possesses power with an infinite dimension, so too, does He possess power with a finite dimension. For if you were to say that He possesses infinite power but not finite power, you would detract from His perfection [as this would suggest an existence – the realm of finitude, that remains outside the context of G-dliness. This is impossible,] for G-d is the ultimate perfection.

G-d expresses His "finite power" through the *tzimtzum*, the concealment and withdrawal of His light, allowing for the creation of finite existence. Moreover, since G-d's light reflects Him in His totality and He possesses "finite power," it follows that there is a finite aspect to that light as well. This is the source for the existence of the ten *Sefiros*. There is no reason or rationale why there are ten *Sefiros*; that number is solely a product of His choice.<sup>23</sup> He just as well could have chosen to bring into being nine, eleven, or any other number of *Sefiros*. However, as an expression of His finite power, there has to be a framework of being where existence is not unlimited, but rather would be structured in a defined and limited manner. G-d expressed this in His choice of ten *sefiros*.

<sup>22.</sup> Avodas HaKodesh, Part I, p. 288., cited below in sec. 15.

<sup>23.</sup> See Likkutei Sichos, Vol. 30, p. 3ff.

בבחינת חד ממש. והנה מה שנאצלו הספירות במספר עשר, כדאיתא בס"י, עשר ספירות עשר ולא תשע עשר ולא אחד עשר, הנה זהו ע"י הצמצום שהי' באור א"ס ב״ה, דעל ידי הצמצום הרי בא האור והגילוי בבחינת מדה וגבול, ולכן הם במספר

Since, by nature, G-d's infinite light should give rise to an infinite number of Sefiros, why did only ten Sefiros emanate from His light,

הָשַׁע עָשֶׂר וָלֹא אַחַד עַשַּׂר,

as stated in Sefer Yetzirah,24 "Ten Sefiros: ten and יולא משֵׂר סְפִירוֹת עֲשֵׂר וְלֹא not nine, ten and not eleven"?

The answer is that this state was brought about by the tzimtzum,25 the willful restraint and self-limita-אין סוֹף בָּרוּךְ הוּא, tion of G-d's infinite, creative light.26

manner. בַּבְחִינַת מָדָה וּגְבוּל,

דְעַל יְדֵי הַצְּמְצוּם Due to the tzimtzum, G-d's infinite light and revelation is expressed in a measured and limited

עשר ספירות,

א וּלְכֵן הֵם בְּמִסְפַּר Accordingly, the Sefiros are only ten in number.

#### WHERE THE ENDLESS POWER OF G-D'S LIGHT IS DEMONSTRATED

he purpose of this section of the *maamar* is to explain the dimension of G-d's light that "extends downward without end." This quality within G-d's light cannot be said to be truly manifest in the multifaceted expressions of His light expressed before the tzimtzum, because in that unified realm of existence, there is no concept of a beginning nor an end, no upwards nor downwards. It is only after the tzimtzum, where there is a limited framework of existence, that the uniqueness of G-d's light - which "extends downward without end" - can be expressed.

<sup>24.</sup> Sefer Yetzirah 1:4.

<sup>25.</sup> True, the kabbalists speak of eser sefiros hagenuzos, "ten Sefiros subsumed in His light," and that level exists even before the tzimtzum. However, these are only Sefiros in potentia. The actual existence of the ten Sefiros begins only after the tzimtzum. See Sefer HaErachim Chabad, loc. cit.

<sup>26.</sup> The Rebbe Rayatz mentions "the tzimtzum," using a singular term, although in actual fact G-d's light undergoes many tzimtzumim before it can bring about our material world. The point being made in the main text is that G-d's infinite power is evident in His light despite the limitation caused by the tzimtzum, To convey this point, it is not necessary to explain in depth the nature and number of the tzimtzumim necessary to bring into being that framework (the Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5742, sec. 6).

ע"ס, ובכ"ז הנה אחר הצמצום נתהוו מ"מ עולמות בל"ג ובלי שיעור, וכמ"ש ועלמות אין מספר, וכמארז"ל א"ת עלמות אלא עולמות שהן עולמות בלי שיעור ומספר כלל, וכדאיתא באד"ר בגולגלתא יתבי תריסר אלפי עלמין, והמספר הזה די"ב אלף הוא רק

This is the novel concept introduced in this section of the maamar - that even though the tzimtzum brought about measure and limitation within G-d's infinite light, nevertheless, it did not constrain that light's infinite potential. This is reflected both in the endless creation of spiritual worlds and even in the unceasing creation of beings in this material world.27

Even in the framework of existence that is itself limited, new realms of being are continually being created to the extent that the number of worlds is endless.<sup>26</sup>

בְּלִי גָבוּל וּבְלִי שַׁעוּר,

וּבְכַל זֵה הְנֵה אֲחַר הַאָּמְצוּם Nevertheless, even after the tzimtzum, limitless and numberless worlds have come into existence.

The fusion of finiteness and infinity within His light – described as extending "downward without end" ("downward" implies finiteness, while "without end" implies infinity) - reflects the input of G-d's Essence in the light, for only His Essence can blend together two opposite characteristics.<sup>26</sup>

דּכְמוֹ שֵׁבֶּתוּב וַעֲלָמוֹת This idea is alluded to in the phrase,<sup>28</sup> "And maidens אָין מִסְפַּר, (alamos) without number."

רְכְמַאֲמֵר רַזַ״ל אַל תִּקְרָא Commenting on this verse, our Sages state,29 "Do not read alamos (maidens), but olamos (worlds),"

ישָהָן עוּלְמוֹת בָּלִי referring to the innumerable and immeasurable מעור ומספר כלל, number of worlds that exist.

וְכִּדְאִיתָא בָּאָדְרָא A similar motif is reflected in the Idra Rabbah,<sup>30</sup> יתבי which states, "At [the supernal level that is לְפֵי עֵלְמִין, termed] 'the skull' there are 12,000 worlds."

<sup>27.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5742, sec. 4.

As the Rebbe explains in a footnote - and a later addition - to his maamar entitled Mayim Rabbim, 5717, that new spiritual realms of existence are continually coming into being at every moment. However, in our material world, this quality is expressed only in the fact that endless amounts of plants and animals come into existence over a period of time. Similarly, as mentioned previously, scientists speak of a boundless and ever-expanding universe.

<sup>28.</sup> Shir HaShirim 6:8.

<sup>29.</sup> Zohar, Vol. III, p. 71b; towards the end of the Introduction to Tikkunei Zohar; see also Zohar, Vol. III, p.

<sup>30.</sup> Zohar, Vol. III, p. 128b; cf. Iggeres HaKodesh, Epistle 20 (p. 259); Likkutei Torah, Parshas Bamidbar, the

לפי הענין שמדבר שם, שזהו מספר כזה, אבל באמת הוא בל"ג, עד שגם במדריגה היותר תחתונה דמדריגת האצילות שהוא בחינת מלכות דאצילות הנה בא ממנה הריבוי והתהוות עד אין מספר, וכמ"ש מה רבו מעשיך ומה גדלו מעשיך שהם ריבוי הנבראים וגדולי הנבראים (כמבואר בד"ה וארא) דכ"ז הוא לפי שהאור הוא אין סוף

However, the number 12,000 is relevant only to

אָלֶף הוּא רֵק לְפִּי the specific concept discussed there.

הָעְנְיָן שֶׁמְרַבֵּר שֶׁם,

הָעְנְיָן שֶׁמְרַבֵּר שֶׁם,

In that context, this number is appropriate.

אָבְל בָּאֲמֶת הוּא בְּלִי גְבוּל,

בר שֻׁגַּם בְּמַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר

בר שֶׁגַּם בְּמַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר

בר שֶׁגַּם בְּמַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר

בר שֶׁגַם בְּמַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר

בר שָׁגַם בְּמַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר

בר שָׁגַם בְּמַדְרֵגָת הָאָצִילוּת

מַלְכוּת מַלְכוּת

מַלְכוּת מַלְכוּת

בר שָׁבּי בְּמָבְּרָנִת הַאָצִילוּת

בר מָשְׁבּיּר הָרְבּוּי

בר שָׁבּי בְּמָבְּרָנִת הַאְצִילוּת

בר מָשְׁבּיר הָרְבּוּי

בר שָׁבִּי מְמֶבֶּה הָרְבּוּי

בר מָשְׁבִּיר הָרְבּוּי

בר מָשְׁבּיר הָרְבּוּי

בר מִילְכוּת עַר אִין מִסְפָּר הַוֹנִת מַלְכוּת וּמוֹנְרָנִייִּת מַלְכוּת וְבִּרְבִּיִּת מַבְּיִבְּיִּת עַר אָין מָסְפָּר הָוִבּוּי

בר מונו בר ביין מִסְפָּר הַוֹּרִבּיִי

הקמו שֶּׁבְּתוּב מָה as it is written, $^{31}$  "How manifold are Your works!" $^{32}$  קבו מַצַשִּׂיף

דּמַה בָּּדְלוּ מֵעֲשֶׂיךְ and as stated elsewhere,<sup>33</sup> "How great are Your works!"

ישָהם רְבּוּי הַנְּבְרָאִים These verses refer to the multitude of created וּגְדוֹלֵי הַנְּבְרָאִים beings and their greatness

נְּמְבֹאָר בְּדְבּוּר (as explained in the maamar entitled Vaeira.) (בּמְבֹאָר בְּדָבּוּר הַמַּתְחִיל נַאָרַא) הַמַּתְחִיל נַאָרַא

opening passage of the maamar entitled Ve'eirastich.

<sup>31.</sup> Tehillim 104:24.

<sup>32.</sup> See the Rebbe's maamar, Mayim Rabbim, 5717 (Toras Menachem, Sefer HaMaamarim Melukat, Vol. 1, p. 329, et al.), where this point is discussed.

<sup>33.</sup> Ibid., 92:6.

<sup>34.</sup> See the second maamar entitled Vaeira in Torah Or, p. 56a.

ובל"ג, ולכן הנה גם כמו שבא ע"י הצמצום הנה ההתהוות הוא בלי מספר וגבול.

קבל זֶה הוּא לְפִי שֶׁהָאוֹר All this infinite multiplicity comes about because the Divine light that "extends downward without end" is infinite and boundless.

וְלָכֵן הְנֵּה גַם כְּמוֹ שֶׁבָּא Therefore, even when it is expressed via the נַלְיֵדֵי הַאָּמִצוּם tzimtzum,

it gives rise to a creation that is innumerable and בְּלִי מְסְפֵּר וּגְבוּל. limitless.

This section – and the following two – of the *maamar* focuses on the unique transcendence that characterizes G-d's infinite light, that which extends "downward without end." The purpose of explaining this concept is to enable us to gain some sort of understanding of the even loftier dimension of that light, that which "extends upward without bounds." This latter aspect of G-d's light will later be identified with the treasure vault that G-d opens for the Jewish people enabling them to be victorious in their struggle to make this world a dwelling for Him.<sup>35</sup>

<sup>35.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5722, sec. 7.

#### SEEING THE DIVINITY IN G-D'S INFINITE POWER

In the previous section, the Rebbe Rayatz introduced a statement from *Tikkunei Zohar* describing "G-d's infinite light" as "extend[ing] upward without bounds and downward without end." Before elaborating on the aspect of G-d's light that extends upward without bounds, the Rebbe Rayatz began by explaining the quality of the light that extends downward without end. He chose this reverse order intentionally. He felt it necessary to first explain the aspect of G-d's light that extends downward in order to help us better understand the more abstract (and loftier) level of G-d's light that extends upward. This level will be elaborated on later in this series of *maamarim* (sec. 15ff.). As we will see, the Rebbe Rayatz identifies this level with G-d's sublime treasure vault.

In the previous section (sec. 12), he explained that the tendency for G-d's light to extend downward without bounds brings about an endless creation, a limitless multiplicity of diverse levels of existence. In the present section, the Rebbe Rayatz explains that not only does G-d bring into existence all these diverse levels, but the infinite nature of His light is also manifest within them; it enclothes itself within them and infuses them with life.<sup>1</sup>

In other words, the fact that G-d can create a limitless number of created beings reflects the infinite power of His light. Nevertheless, these beings, and the setting in which they exist, are of a finite nature. As such, they are utterly incomparable to G-d's light, their source. Accordingly, the fact that His light brings them into being does not necessitate that there be a connection between them and His light. On the contrary, since they are finite, they feel separate from His light and may not even recognize it. If so, the fact that His light created them does not mean that it has descended and "entered" their world to the extent that it becomes part of it.

This is the novel dimension of this section – that saying that G-d's light "extends downward without end" implies that His light is enclothed within these worlds of limitation. As will be explained in the following section, even though His light enters these limited worlds and becomes enclothed within them, it does not change and remains infinite and undefined. This fusion of opposites – that G-d's infinite light is enclothed and gives vitality to finite existence – serves as an impetus for that finite existence to be transformed, become conscious of, and ultimately reflect its infinite source.<sup>1</sup>

In that context, the Rebbe<sup>2</sup> explains that the Rebbe Rayatz focuses on the tendency of *Or Ein Sof* to extend downward because it is relevant to our ongoing Divine service.

What is the fundamental aspect of the Jews' Divine service highlighted from sec. 10 of the *maamar* onward? Their fulfillment of their mission as *Tzivos Hashem*, the legions of G-d.

<sup>1.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5723, sec. 2.

<sup>2.</sup> The Rebbe's maamarim, Basi LeGani, 5723, sec. 4, 5724, note T.

יג) והוא שאומר למטה עד אין תכלית קאי על הגילוי וההתפשטו' שהוא בבחי׳ התפשטות בבחי׳ אין סוף ואין שיעור ובל״ג ממש עד למטה מטה, במדריגות היותר אחרונות והיותר תחתונות, וזהו אוא"ס למטה עד אין תכלית

In his explanation of that title, the Rebbe<sup>3</sup> quotes sources in Kabbalah that emphasize that Tzvaos - the name of G-d associated with that title - reflects the revelation of G-dliness in the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asiyah. Atzilus is described as the world of oneness where "He and His life-force is one and He and His keilim ("conduits") are one."4 However, in the worlds below Atzilus, the keilim are not one with Him. The unique quality of G-d's name Tzvaos is that it establishes a perfect unity - "He and His keilim are one" - even in these lower realms. That, however, is not accomplished by G-d through revelation from Above, but rather through the Divine service of the Jewish people in refining the sparks of G-dliness embedded in material existence.<sup>6</sup> Because they are designated as the ones who carry out this service, the Jews are referred to as "the legions of G-d."

Thus, the above-quoted phrase, "[G-d's infinite עד אָין הַּכְלִית light extends...] downward without end"

refers to the revelation and diffusion of that light – קאַי עַל הַגְּלִּוּי וְהַהַתְּפַשְּׁטוּת

עלף וְאֵין סוֹף וְאֵין utterly infinite. שעור וּבְלִי גָבוּל מַמֵּשׁ

how it extends endlessly, without bounds, and is

וָהַיּוֹתֵר תַּחָתּוֹנוֹת,

עד למטה מטה, The diffusion of this light penetrates and is expressed even in the nethermost levels of creation.

קוָהוּ אוֹר אֵין סוֹף This is what is meant by the expression, "[G-d's] ילְמַטָּה עֵד אֵין חַכְלִית infinite light extends... downward without end," namely,

<sup>3.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani 5720, sec. 4; the Rebbe's maamar Basi LeGani 5740, sec. 5.

<sup>4.</sup> The Introduction to the Tikkunei Zohar, p. 3b.

<sup>5.</sup> See Torah Or, p. 60c. The Tzemach Tzedek (Or HaTorah, Shmos, Vol. 1, p. 328) writes that this statement is not found in Etz Chayim, implying that it is the innovative conception of the Alter Rebbe alone.

<sup>6.</sup> See the Rebbe's maamar Basi LeGani 5740, secs. 6-7.

שהתפשטו׳ האור הוא בבחינת א״ס ובל״ג כלל, עד מדריגה היותר מטה מטה. דהנה עולמות הא״ס שלפני הצמצום, ועולם האצילות דשם מאיר האור אין סוף

שָׁהְתְפַּשְּׁטוּת הָאוֹר that the diffusion of G-d's light is utterly endless and limitless, וּבְלִי גְבוּל פָּלָל,  $\dot{c}$ יִר בְּוּל פָּלָל,

עד מַדְרֵגָה הַיּוֹתֵר reaching **even the lowest levels** of creation. מַטָּה מַטָּה מַטָּה.

#### WHERE G-DLY REVELATION IS APPROPRIATE

In sec. 1, the Rebbe Rayatz explained that, as a whole, the Spiritual Cosmos can be divided into two general categories: the heavens and earth.

"The heavens" refer to the loftier spiritual realms... [which are associated with] the revelation of light and the Divine light is revealed [overtly...], "The earth" refers to the lower spiritual realms... [In these lower realms,] the light is not as revealed, and the Divine light is diffused in a hidden and concealed manner.

As mentioned there, the Rebbe Rayatz is emphasizing two distinctions between the higher and the lower realms. In the higher realms: a) there is a greater intensity of Divine light, and b) that light is not veiled, but rather shines overtly. In other words, it is possible for there be a very powerful outpouring of Divine light, yet the light may be shaded and its source not perceived. Conversely, there may be a less intense expression of Divine light, yet it is unveiled and thus, its Source can be perceived directly.

Of these two distinctions, the second is more significant. As the Rebbe Rayatz proceeds to explain, there is a difference between G-d's light that shines in the realms above *Atzilus* and *Atzilus* itself. In the realms above *Atzilus*, the intensity of G-d's light is far greater. However, even in *Atzilus*, the light is revealed directly, i.e., unveiled. As we will see, the perception of that direct revelation prevents any concept of independent existence. This accounts for why *Atzilus* – a "lower" realm relative to those above it – is nonetheless considered part of the loftier realms.

Although the realms of existence below *Atzilus* are spiritual in nature – there is no concept of material existence as we know it within them – G-d's light is, to a certain extent, veiled. This concealment of light prevents the spiritual beings in these realms from appreciating G-dliness directly, thus causing them to perceive themselves as independent entities. That is the primary difference between these realms and the loftier realms – i.e., *Atzilus* and the realms above it.

דְהָנֵה עוֹלְמוֹת הָאֵין Behold, in the infinite worlds that precede the process of *tzimtzum* 

בגילוי, ה״ה כלים לאור אין סוף, להיות דגם הכלים ה״ה אלקות ממש, וא״כ אין

The Rebbe Rayatz does not specify the differences between the lofty levels of existence to which he refers, since he is speaking of different levels of infinity, and so the distinctions between them are of a very abstract and nuanced nature.

#### ועוֹלַם הָאַצִילוּת and the World of Atzilus,

The Rebbe Rayatz is drawing a distinction between the worlds above *Atzilus* and *Atzilus* itself. Although G-d's infinite light shines overtly in both these realms of existence, those realms are distinguished one from the other in terms of the relationship of their *keilim* to the G-dly light. The term *keilim* refers to the conduits for G-d's light that give rise to the existence of specific Divine attributes, or qualities, e.g., *chochmah*, *chesed*, etc. In the realms of existence above *Atzilus*, the existence of the *keilim* is not perceptible because of the intensity of G-d's light. In *Atzilus*, by contrast, the extent of the Divine revelation has been reduced and the existence of the *keilim* can be perceived.

קּשֶׁם מֵאִיר הָאוֹר G-d's infinite light shines overtly. אֵין סוֹף בְּגַלוּי,

There are subtle, abstract distinctions between these realms of existence. However, they all share a common characteristic – they have no consciousness of self. Instead, they perceive themselves as extensions of G-d.

This perception stems from the all-encompassing revelation of G-d's light that shines so powerfully that they are simply unable to see themselves as independent entities.

These realms **are keilim**, "**conduits**" for – i.e., they have the capacity to receive and identify themselves with – **G-d's infinite light**,

for the *keilim* of *Atzilus*, and certainly the potentials קֿהְיוֹת הְּגַם הַכֵּלִים הְבִי הם אֱלֹקוּת מַמְּשׁ, for *keilim* that exist above *Atzilus*, are also entirely G-dly.<sup>7</sup>

Kabbalah explains that all existence has two dimensions: oros, the G-dly lights,

<sup>7.</sup> There are keilim in these realms as well. However, the light shines so powerfully that their existence cannot be per-

<sup>8.</sup> See the Rebbe's maamar entitled Basi LeGani, 5723, sec. 2.

פלא כלל דהאור א״ס מאיר שם בגילוי, וכן אין פלא מה שהם יכולים לקבל אוא״ס

which function like a soul, a source of energy and consciousness, and *keilim*, "conduits," which function like a body, an entity that makes it possible for the expression and manifestation of that energy and consciousness.

Now, on all levels of spiritual existence, the *keilim* are not physical entities and, therefore, have no material dimensions whatsoever. Since they cannot be measured or quantified, a body is not an entirely appropriate analogy. Accordingly, the distinctions with which we label the *keilim* are abstractions that are dim reflections of their spiritual counterparts. Nevertheless, by contemplating the material entities that are sourced in them, through a process of abstraction, we can gain somewhat of an understanding of their spiritual nature.<sup>9</sup>

Although the *keilim* of *Atzilus* are identified with specific Divine attributes, e.g., *chochmah*, *chesed*, etc., they possess no sense of self. This is the point of the analogy used in Kabbalah<sup>10</sup> and *Chassidus*<sup>11</sup> comparing the *keilim* of *Atzilus* to the limbs and organs of the body. Just as the body's limbs and organs do not possess a sense of individual identity, but rather are extensions of the soul and function as the vehicles by which it can be expressed, so too, the *keilim* of *Atzilus* regard themselves as mere extensions of G-dliness.

וְאָם כֵּן אֵין כֶּּלֶא If so, it is no wonder that a) G-d's infinite light shines within them, i.e., the *keilim*, in a manifest מָאִיר שֵׁם בְּגַלּוּי, manner,

and b) that they are able to receive – i.e., identify with – the revelation of G-d's infinite light.

Not only is there a revelation from above that encompasses the *keilim*, but they also identify with this light. Put differently, G-d's light is not only revealed through them, but is also internalized within them to the extent that they become one with it.

The simple understanding of the Rebbe Rayatz's use of the unique expression, "it is no wonder," is to emphasize how, in light of their G-dly nature, it is befitting

<sup>9.</sup> See Likkutei Sichos, Vol. 6, p. 111ff.

 $<sup>10.\ {</sup>m The\ passage}\ {\it Pasach\ Eliyahu}.\ {
m Introduction\ II\ to\ \it Tikkunei\ \it Zohar,\ p.\ 17b,\ et\ \it al.$ 

<sup>11.</sup> Torah Or, p. 19a, et al.

that both the *keilim* of *Atzilus* (and those above) fulfill these roles. Although there is a radical difference between *Atzilus* and the levels above it, they are placed in the same category in relation to the realms below *Atzilus*. The reason for this classification is that in both cases, the lofty levels of existence in these realms are entirely subsumed to the G-dly light that shines there to the extent that they do not feel their own identity at all. <sup>12</sup> Therefore, it is no wonder that G-d's light can be enclothed within them and received by them.

Without negating the above, the Rebbe adds a further point.<sup>8</sup> The emphasis is not on the *keilim* but on the light. The emphasis of this section is that G-d's light "[extends...] downward without end" – that it is an attribute of the light that it enclothes itself in the *keilim*. However, since these are lofty realms, "it is no wonder" that G-d's light enclothes itself within them.

#### THE LOWER REALMS

In the spiritual realms, there is no conception of space as we know it. When we refer to a spiritual entity as being "higher," the intent is that it is more closely identified with its Source. It does not perceive its individual identity, but rather it senses the Source from which it derives. Conversely, the realms described as "lower" do not receive a direct revelation of G-dliness. As such, they are characterized by an awareness of self, which stands in opposition to the revelation of G-d's infinite light, as it were.

The Rebbe Rayatz clarifies this distinction by contrasting the *keilim* of *Atzilus* with the entities within the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah*. Although the *keilim* of *Atzilus* are defined entities, nevertheless, they are completely subsumed within G-d's light. By contrast, the entities within the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah* are not directly aware of their Source, and hence, possess a degree of a sense of self.

By saying that G-d's infinite light is described as "extend[ing]... downward without end" – the Rebbe Rayatz is emphasizing that it is enclothed within and provides life-energy for the lower worlds, despite their being characterized by self-awareness and a sense of independence. This – that the light enclothes itself in these limited worlds – is a wonder.

<sup>12.</sup> To explain the distinction between Atzilus and the realms above it from a slightly different perspective: There are two general ways in which the levels of existence are categorized as being higher or lower:

a) The higher realm is more "spiritual"; the G-dly light that shines within it overpowers whatever "form" it possesses.
b) It is identified with the G-dly light and does not feel its personal identity, its self, or at least feels it to a lesser degree.
With regard to the first distinction, there is definitely a difference between Atzilus and the realms above it. Above Atzilus,

the "form" of existence is not defined, while in Atzilus it is. However, it is the second dimension that the Rebbe Rayatz focuses on here. Both Atzilus and the realms above it have no sense of individual identity, while the realms below Atzilus are characterized by such self-awareness.

הגלוי, אבל עולמות בי"ע ה"ה בחינת מטה דכלים דאצילות הם כגופא לנשמתא, משא"כ בי"ע הם בחי' לבושים, וכמבו' בפתח אלי' דכמה לבושין תקינת לון דקאי

In contrast to the World of Atzilus and the realms אֲבָל עוֹלְמוֹת בְּרִיאָה־ above it, the worlds of Beriah, Yetzirah and Asiyah

are described as being "lower."

דְּכֵלִים דַּאֲצִילוּת הֵם The relationship between **the** *keilim* **of** *Atzilus* and the light that shines in them is described using the analogy of **the body and the soul**.

Even though the limbs and organs of the body are defined entities, distinct from one another, they subordinate their identity to the soul to the point where they do not feel a sense of independent existence from it. The body does not see itself as an entity separate from the person whose soul is manifest within it. When a limb or organ of the body hurts, it is not that particular limb alone that feels the pain, but rather it is felt by the person in his entirety.<sup>13</sup>

The Rebbe Rayatz focuses on the contrast between the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah*, and the *keilim* of *Atzilus* because, unlike the transcendent levels above *Atzilus*, the *keilim* of *Atzilus* have a defined identity. In the realms above *Atzilus*, there is no sense of definition at all. Whatever specific potentials exist are overwhelmed by the revelation of G-d's transcendent light to the extent that their individual qualities are not evident. By contrast, the *Sefiros* of *Atzilus* are defined entities. True, they have no sense of independent being vis-à-vis G-d's infinite light. Yet, relative to one another, they are described as being distinct. For example, one particular conduit is *Chochmah*, "wisdom," the other *Chessed*, "kindness," etc.

בּהְיּצִירָה־ שָּׁאֵין כֵּן בְּרִיאָה־יְצִירָה־ By contrast, the *keilim* of the worlds of *Beriah*, *Ye-*, צַּשִּׂיָה הֵם בְּחִינַת לְבוּשִׁים, *tzirah*, and *Asiyah* are described using the analogy of garments.

<sup>13.</sup> See the maamar entitled VihaEven Hazos, 5673, et al.

An alternative analogy would be the difference between the relationship shared by the body and the soul and a machine powered by electricity or a combustion engine. The machine and the energy are two separate things; the energy moves the machine in a simple cause-and-effect relationship. By contrast, the body takes on the identity of the soul and feels and moves with the soul's energy. It does not feel separate from the soul (see *Sefer HaMaamarim* 5686, p. 94-95).

על בי"ע שהם רק לבושים בלבד לאור הכלים דאצילות (שהם בבחי" גופא כנ"ל המתלבש בהם) וכמאמר אימא עילאה מקננא בכורסיא, דאימא עילאה הוא בחינת

יַכְמְבֹאָר בְּפַתַח אֵלְיֵהוּ Thus, Pasach Eliyahu¹⁴ uses the term "garments," אַקינַת לוֹן פּקינַת לוֹן stating, "You have made garments for them,"

דּקָאֵי עַל בְּרִיאָה־ when referring to the keilim of the worlds of Beriah, יצִירֶה־עֲשִׂיָה Yetzirah, and Asiyah,

which are only garments enclothing the light of לאור הַכֵּלִים דַאַצִילוּת the keilim of Atzilus.

A garment is a separate entity from the person who wears it.<sup>15</sup> Not only can he remove it at will, but even while wearing it, it is regarded as something external to his being. Similarly, the entities of these realms have their own identities and perceive themselves as being separate from the G-dly light which brings them into being, infuses them with vitality and is conveyed by them to the realms even lower than they. For this reason, they are described as "garments." By contrast,

(שֵׁהֶם בְּבְחִינֵת גּוּפַא) (as explained above, the keilim of Atzilus are described as bodies for the light that is enclothed in them i.e., the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asivah).

וֹנְכַמְאֲמֶר אִימָא עִלְּאָה It is similarly stated, "The Supernal Mother ,מְקַנְגָא בְּכוּרְסַיַּא, nests in the realm of the Throne."

The realm of "the Throne" refers to the world of *Beriah*. It is the world directly beneath Atzilus and it is in this realm that G-d's kingship is first manifest. A throne, when used in reference to G-d, serves as an analogy for His kingship, because it is on his throne that a king sits in judgement and from there, he issues decrees. Essentially, it is there that a king manifests his sovereignty.

Now, the concept of kingship is relevant only when there are entities who have identities of their own. For that reason, a father cannot be a king over his sons, as they are fundamentally an extension of him. Since Beriah is the first realm in

<sup>14.</sup> Tikkunei Zohar, Introduction II.

<sup>15.</sup> See sec. 8 of this series of maamarim, where this concept is explained in further detail.

<sup>16.</sup> Pardes, shaar 16, ch. 3.

בינה דאצילות ה״ה מקננא בכורסיא עולם הכסא שהוא עולם הבריאה, שית ספירן

which there is a concept of individual identity and selfhood, G-d's sovereignty is first manifest there.<sup>17</sup> Therefore, it is identified with His Throne.

דְּאָכְּא עִלְּאָה הוּא The term "Supernal Mother" refers to the attribute of Binah in the world of Atzilus.

דהרי היא מְקַנְּגָא בְּכוּרְסַיָּא That attribute **nests**, i.e., is the source which shines into – and from which is derived – **the world of the** עוֹלָם הַבְּרִיאָה,

Throne, the world of *Beriah*.

In other words, *Binah* is an attribute whose place is in the world of *Atzilus*. However, the attributes of *Atzilus* bring into being lower worlds categorized by their qualities: *Binah* brings into being the world of *Beriah*; *Ze'eir Anpin*, the six emotive qualities, bring into being the world of *Yetzirah*; and *Malchus* brings into being the world of *Asiyah*.

To explain in greater detail: The world of *Atzilus* is sourced in the attribute of *Chochmah*, which serves as the starting point from which independent existence comes into being. <sup>18</sup> *Chochmah* itself is completely identified with G-d's light, and so is not perceived as an independent entity. As explained in many sources in *Chassidus*, <sup>19</sup> *Chochmah* is described as *ayin*, non-being. Just as someone can completely lose themselves in trying to comprehend a concept, so too, is *Chochmah* utterly "lost" and absorbed in its Source, and so has no sense of its own identity. As such, it brings into being the world of *Atzilus*, a realm that, as well, has no sense of independent existence.

<sup>17.</sup> On a deeper level, it can be said that because one of G-d's attributes is *Malchus*, "sovereignty," it brings into being a framework of existence that consists of entities apparently separate from Him and over which His sovereignty is manifest. In other words, G-d's attribute of *Malchus* can be manifest only when He reigns sovereign over creations that perceive themselves as being separate from and independent of Him. Thus, it is the attribute of *Malchus* that brings into being the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah*, realms characterized by seeming independence of G-dliness.

Malchus, the potential for sovereignty, exists in Atzilus. However, the "Throne" - the actual expression of G-d's sovereignty - is found in Beriah.

<sup>18.</sup> Chochmah represents a transition point in the flow of Divine energy. Chochmah itself is ayin (a non-entity); it does not perceive its own identity. However, that is only because it clings (is davuk) completely to its Source. Nevertheless, its existence is such that the realms below Chochmah evolve from it.

Take, for example, the human conceptual process. One's initial flash of insight is associated with *Chochmah*. At this point, the thinker is totally absorbed in (or *davuk* to) the idea he is trying to grasp. However, after experiencing that lightning flash, he takes the idea and develops it through his own processes of understanding, a stage known as *Binah*. When this occurs, he is no longer *davuk* to the source of the idea. On the contrary, his emphasis is on drawing the idea into his own thought system.

<sup>19.</sup> See Kuntreis Heichaltzu, 5759, chs. 21 and 22.

ביצירה ואופן בעשי׳, דלכן נק׳ בי״ע מטה לפי שהם רק לבושים לאור האצילות,

Chochmah is followed by the stage of Binah, understanding. This refers to the process of developing a concept in its details, drawing it from the stage of Chochmah into one's own frame of reference. For this reason, Binah is described as yesh, an existence that perceives itself as independent of its Source. Binah of Atzilus is also known as the "Supernal Mother". Like a mother, Binah "births," i.e., brings into being, the first hint of an independent existence, which is the world of Beriah, or as mentioned here, the world of "the Throne."

"The Six Sefiros, [i.e., Ze'eir Anpin, the Divine emotive attributes,] nest in [- are the source for and define the character of – the world of] Yetzirah,

,ואופן בַּעֲשִׂיַה, and Ofan, 20 [i.e, the Sefirah of Malchus] nests in the world of Asiyah."21

לאור האצילות,

דּלָכן נְקְרָאִים בּּרִיאָה־ Since these three worlds – Beriah, Yetzirah, and יצִירָה־עֲשִׂיָה מְטַה Asiyah – are only garments for the light of Atzilus, לפִי שָהֶם רַק לְבוּשִים they are called the lower realms.

The Rebbe Rayatz mentions all three worlds because each one of them manifests a different dimension of the world of Atzilus. By highlighting that the different Sefiros of Atzilus "nest" in specific lower realms, he is clarifying the meaning of the description of the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asiyah as "garments." The intent is not that Beriah is a garment for Atzilus as a whole, Yetzirah a garment for Beriah, and Asiyah a garment for Yetzirah, but that each of these three realms is a garment for a different dimension of the world of Atzilus.

Why is that important? Because as explained above, the wondrous dimension of the light that the Rebbe Rayatz is highlighting in this portion of the section is that it can become enclothed and become one with entities characterized by self-awareness. According to the first interpretation, that wondrous dimension is accomplished through the world of Beriah serving as a garment for the world of Atzilus. The further descent into Yetzirah and Asiyah is not so wondrous a dimension. By emphasizing that each of these three worlds serves as a garment for a

<sup>20.</sup> The ofanim are a lower level of angels. Therefore, they are identified with the realm of Malchus, the lowest of the spiritual worlds.

<sup>21.</sup> Tikkunei Zohar, Tikkun 6.

different dimension of *Atzilus*, the Rebbe Rayatz highlights that each level reflects a wondrous dimension of light.<sup>22</sup>

This further emphasizes the concept of *hislabshus* – that G-d's light enclothes itself in progressively lower levels, becoming one and identifying with the characteristics of that level. As such, it is important to emphasize that each level has significance in and of itself.

#### HOW SOULS DIFFERENTIATE FROM ONE ANOTHER

The focus of this series of *maamarim* is the Jewish people's mission of making this world a dwelling for G-d. As mentioned previously, this is accomplished through the Jews' Divine service of drawing down G-dliness into all the varied dimensions of this material world.

The Jews' souls are sourced in the *keilim* of *Atzilus*. That statement implies that the complete unity with G-d that characterizes *Atzilus* is reflected within them. However, unlike the *keilim* of *Atzilus*, the souls descend within the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah* and take on the characteristics of those worlds.<sup>23</sup> The descent of the Jews' souls must be seen as "a descent for the sake of an ascent," as part of their mission as *tzivos Hashem* to transform this world into a dwelling for G-d.

The Rebbe Rayatz proceeds to explain how the degree of sensitivity toward G-dliness in the higher and lower worlds respectively is reflected in the different levels of the Jews' souls. All Jewish souls are rooted in G-d's Essence. They pass through all levels of spiritual existence until they are finally enclothed in physical bodies in this world. However, the sages of Kabbalah speak of "souls of *Atzilus*," "souls of *Beriah*," etc. This would seem to indicate a distinction in soul-levels, which is difficult to understand. Since all souls are rooted in G-d's Essence, it would follow that they all be of the same level and character.<sup>24</sup>

The Rebbe explains that both are true: on an essential level, all souls are equal. Every soul is an actual part of G-d. However, on a conscious level, the souls' characters are reflections of different levels of the *Seder HaHishtalshelus*, the chainlike progression of existence, each one being identified with a different level. In other words, the souls described with the names "souls of *Atzilus*," "souls of *Beriah*," etc., are sourced in the levels of G-dliness manifest in each of those worlds<sup>25</sup> and their overall spiritual characters reflect those of the spiritual worlds with which they are identified.

As mentioned, the mission of the Jewish souls is to transform the elements of existence that have a separate identity into facets of G-d's dwelling. The different levels in

<sup>22.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 3.

<sup>23.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 2.

<sup>24.</sup> See Tanya, sec. 2.

<sup>25.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 4.

ובלבושין דבי"ע אומר דמינייהו פרחין נשמתין לבני נשא שהם הנשמות, דהנה רוב הנשמות הן נשמות דבי"ע ורק חד בדרא בדורות הראשונים הם נשמות דאצילות אבל רוב הנשמות הם נש׳ דבי״ע, אלא שבבי״ע גופא הנה הנשמות הם פנימי׳ ומלאכים

each of these spiritual worlds each reflect a different G-dly purpose and simultaneously, each has an identity of its own. Accordingly, there must be souls identified with each of these levels to enable each level of existence to identify with its G-dly purpose.

נשא שהם הנשמות,

דבריאַה־יצִירַה־ The above-quoted statement from Pasach Eliyahu about the garments of these three worlds continues, "From them, souls issue forth to man."

הן נשמות דבריאה־ Asiyah." יִצִירַה־עֲשִׂיַה

Most souls<sup>26</sup> are "souls of Beriah, Yetzirah, and

יוֵק חַד בְּדַרֵא בְּדוֹרוֹת Only one soul per generation in the early generations was a "soul of Atzilus."<sup>27</sup> This is certainly true ינשמות האצילות of subsequent generations, up until and including our own, where there is only one soul per generation that is a "soul of Atzilus." <sup>23</sup>

Just as there is no concept of independent identity in the world of *Atzilus*, so too, "the souls of *Atzilus*" do not feel any sense of independent existence. Even as they exist and function in this world, they regard themselves and all existence as mere extensions of G-dliness.28

יצירה־עשיה,

אַבֶּל רֹב הַנְּשָׁמוֹת By contrast, the souls of most people are souls of הם נְשָׁמוֹת דְּבְרִיאָה־ Beriah, Yetzirah, and Asiyah.

<sup>26.</sup> For another explanation of a soul's connection to a particular world, see Likkutei Torah, Shir HaShirim, s.v. Yonasi, and further references mentioned there.

<sup>27.</sup> In the Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 4, he explains that just as a building rests on and is supported by its foundation, the entire generation depends on that one soul, the soul of Atzilus.

<sup>28.</sup> See Likkutei Torah, Vayikra, p. 18d ff., the Rebbe's maamar entitled Venigleh Kevod Havayah, 5715 (translated in Lessons in Sefer HaMaamarim, Festivals, Vol. 2, p. 73ff.), et al., for a fuller treatment of these types of souls.

## THE DIFFERENCE BETWEEN THE SOULS OF BERIAH, YETZIRAH, AND ASIYAH AND THE CREATIONS OF THOSE WORLDS

The sense of personal identity that characterizes the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and *Asiyah* stems from their *keilim*. The function of the *keilim* can best be understood by analyzing one of the usages of that term. A container (*k'li*, plural *keilim*) receives and contains liquids or the like. Afterwards, it is used to pour its contents outside of itself for a specific purpose.

The inner aspect of these three worlds, i.e., the aspect of their *keilim*, which serve as receptacles for the Divine light, is identified with its contents, namely, their light. In the analogue, this refers to the souls that are deeply identified with the G-dly light that flows into, and is contained by, these realms. True, these souls are created as separate entities possessing a sense of independence. However, fundamentally their purpose of existence is to identify with the G-dly light that shines into these realms.<sup>29</sup>

The outer aspect of these realms reflects their functional dimension, i.e., how they carry out G-d's instructions. In the analogue, this refers to the angels who are referred to as malachim (מֵלְאָבִים), a term which also means "agents," and which shares the same root letters as the word מְלָאבָה, meaning "work." The angels are agents that utilize the inner, G-dly light that flows into these realms to perform G-d's will. As such, their identification with the light is less than that of the souls. This is the meaning of "outer" aspects, that is, they are less intimately identified with G-d's light. Even so, they are identified with it to the extent that when carrying out those tasks, they are called by G-d's name, 30 i.e., they become identified with the Divine purpose.

There is also an external dimension of the worlds' outer aspects. This dimension refers to the worlds themselves brought into being by G-d's light. To explain by analogy, they are comparable to a house in which the owners (the souls) and their workers (the angels) live. These worlds are least identified with the light; their connection with G-dliness is only that they provide the setting for G-d's purpose to be carried out.

The emphasis of this *maamar* is that the Jewish people are regarded as G-d's "legions"; they are inherently identified with Him. They are granted access to the heavenly treasures to carry out the mission of transforming this world into a dwelling for G-d. Because the souls are identified with G-dliness, they generate the energy for man to achieve this transformation through his Divine service. The Torah a person studies and the *mitzvos* he performs, create angels who serve as the mediums through which the world is transformed into G-dliness.<sup>25</sup>

<sup>29.</sup> See the maamar entitled Ein Aroch Licha, 5694.

<sup>30.</sup> See *Ramban, Bereishis* 18:10, as quoted in *Tanya, Iggeres HaKodesh,* Epistle 25. In a similar vein, we find that G-d's name *E-I* is appended to the name of many of the angels: Michael, Gavriel, Refael, etc.

חיצוני׳ ועולמות הם חיצוני׳ דחיצוני׳ ובריבוי ההשתלשלות דהשתל׳ האור בבי״ע ממדריגה למדרי׳ בריבוי המדרי׳ הרי מתעלם ומסתתר האור ממדרי׳ למדרי׳ עד

אָלָא שֶׁבְּרְיאָה־ Within the realms of Beriah, Yetzirah, and Asiyah themselves, there are three levels: souls, angels, and worlds.

The souls emanate from these worlds' innermost aspects;

angels from their outermost aspects;

and worlds from the external dimensions of their outer aspects.

#### AS THE CONCEALMENT BECOMES MORE COMPREHENSIVE

abbalah and *Chassidus* use the term *hishtalshelus*, "chainlike [descent]," to describe the manner in which G-d's light descends from one level of existence to another until our material world is brought into being. The implication is that although there is a multitude of different levels of spiritual existence, they are all interrelated like the links of a chain are connected to one another. Since the makeup of every plane of existence is structured by the same Ten *Sefiros*, their internal dynamics are similar. What makes them different from each other? The extent to which they appreciate and identify with the G-dly light that brings them into being.

Over the course of many successive stages of progressive descent in the chainlike process (hishtalshelus) through which G-d's light descends through the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asiyah,

קמַדְרֵגָה לְמַדְרֵגָה from one level to the next, over the course of many levels,

הַבְי מִתְעַלֵּם וּמְסְתַּתִּר G-d's light becomes increasingly obscured and הָאוֹר מִפְּדְרֵגָה לְמַדְרֵגָה hidden,

The connection the created beings in these realms share with G-d becomes less vibrant and intense from realm to realm. The "lower" the realm, the greater the concealment of G-d's light. Consequently, the greater the concealment, the more powerfully the created beings' sense of self can be felt.

שבהגיע האור לעולם הגלגלים והמזלות הרי מתעבה ומתגשם, ולכן כל ההשפעה והגילוי בעולם התחתון ועולם הגשמי דעוה"ז הוא ע"י הגלגלים ומזלות, וכמ"ש

ער שָבְהַגִּיעַ הָאוֹר לְעוֹלֵם until, when it reaches the realm of the galgalim<sup>31</sup> and mazalos, 32 spiritual entities on the lower levels of the world of Asiyah,

it becomes dense and more material.

G-d's light becomes dense through its interaction with another force, the reshimu, which introduces an element of limitation into the light.<sup>33</sup>

הגשמי דעולם הזה

דולבן כל ההשפעה והגלוי Therefore, the influence and revelation of Divine light in this lowly, material world

ומזלות,

comes about via the galgalim and mazalos,

<sup>31.</sup> Rambam (Hilchos Yesodei HaTorah, ch. 3) and others describe the galgalim ("spheres") as entities that control the movement of the planets and stars. The kabbalists use this term to describe levels in the spiritual hierarchy of existence.

<sup>32.</sup> The term mazal shares the same root as the Hebrew word nozeil, meaning "flow." The mazalos are conduits through which Divine energy and vitality flow into this material realm. As the Divine life-force flows through them, it becomes colored by their specific characteristics. The word mazal also connotes luck or good fortune, the implication being that the fortuitous nature of a particular event was brought about by heavenly forces beyond the powers of the people involved. There are many different mazalos, as reflected in the quote from the Midrash the Rebbe Rayatz proceeds to cite. Each of these mazalos channels energy from above into this world. Often, however, reference is made to the twelve mazalos (identified with the twelve signs of the zodiac) because they serve as conduits of an inclusive nature, represented in Kabbalistic terms by the number twelve.

<sup>33.</sup> The series of maamarim entitled BeShaah Shehikdimu, 5672, Vol. 1, pp. 13, 16. In those and other sources, Chassidus explains that in order for a finite world to be brought into being from G-d's infinite light, it is necessary for that light to undergo a process of constriction and limitation. Since G-d's light is infinite and omnipotent as He is, how is it possible for it be limited? This limitation can only be brought about by a component of that light itself. There is no other alternative. Firstly, at that stage of being, all that exists is G-d's light and His Essence. Furthermore, it is necessary to say that G-d's light is constrained through a process of self-limitation, where the constraining force are an element of the light itself. Were the light to be limited by an external force, the full power of the light could not be manifest after the tzimtzum, because that external force would block a certain aspect of it.

However, the above statement seems paradoxical. We are speaking about G-d's infinite light. How can there be limitation within infinity?

As mentioned above, since G-d's infinite light is merely a ray with no substance of its own, it reveals its Source, G-d's Essence. Since G-d's Essence also possesses an aspect described as ein lo techilah ("[having] no beginning"), i.e., a dimension that exists in utter concealment, that dimension is also reflected in His light. This concealed aspect produces a force within the light that brings about the tzimtzum - a withdrawal of G-d's light that allows for existence that appears outside of Him.

Now, the tzimtzum is not merely a one-time event, but rather an ongoing force shaping existence. After the tzimtzum, G-d emanated a vector of light. Through the interaction of that vector with the tzimtzum, i.e., light with concealment, all the manifold levels of existence come into being. The ongoing effect of the tzimtzum after that initial withdrawal of light is referred to as the reshimo, literally, "the trace," or "mark," for it is a remnant of the light that shined before the tzimtzum.

וממגד תבואות שמש וממגד גרש ירחים, וכמאמר אין לך עשב מלמטה שאין לו מזל מלמעלה המכה בו ואומר לו גדל, שהוא בא מאור וחיות האלקי ששופע דרך הגלגלים ומזלות, דזהו השפלה גדולה מה שהאלקות בא בהעלם והסתר גדול כ״כ, בריבוי

as alluded to in the verse,<sup>34</sup> "From the rich harvests brought out by the sun and the rich produce ,גרשׁ יַרְחִים, hastened forth by the moon." As explained in Chassidus,35 the word meged, translated as "rich harvests," is identified with sources of spiritual influence.

וָכַמַּאֲמַר אֵין לִדְּ עֵשֶׂב

This concept is also reflected in the **statement** of our אַין לוֹ מַזַּל Sages,<sup>36</sup> "There is no blade of grass below that does not have a mazal above that strikes it and נאומר לו גדל, commands, 'Grow!'"

שָׁהוּא בַּא מֵאוֹר וְחַיוּת הַאֵלֹקִי שֵׁשׁוֹפֵעַ דָּרָךְ

Thus, that blade of grass – and all existence – is animated by the G-dly light and life-energy that flows through the galgalim and mazalos. Not only is the creation of the blade of grass a direct result of G-dliness, but its continued growth is also dependent on the G-dly light and life-energy channeled by the galgalim and mazalos.

This is one of the fundamental points of this section of the maamar – not only does G-d bring all existence into being, but He maintains it and provides it with energy in an ongoing manner. The fact that He continuously brings into being and provides life-energy for entities on progressively lower realms of existence emphasizes how His light "extends downward without end."

וָהָסְתֵּר גַּדוֹל כַּל כַּדְ,

Now, it is a far-reaching descent for G-dliness to שׁהָאֵלֹקוּת בָּא בְּהֵעְלֵם be manifest in such a concealed manner,

<sup>34.</sup> Devarim 33:14.

<sup>35.</sup> Torah Or, p. 23c; Likkutei Torah, Devarim, p. 64d; et al.

<sup>36.</sup> See Bereishis Rabbah 10:6; Zohar, Vol. I, p. 251a, and elsewhere.

העלמות והסתרים דריבוי ההשתל׳ דבי״ע עד שבא בהשפעה חיצוני׳ וגשמי׳, ובפרט כמו שבא בהריבוי צמצומים העלמות והסתרים עד שיכול להיות דבר ההיפך מאלקות לגמרי, והיינו לשכוח על הוי׳ לגמרי ח״ו, ומכ״ש כמו״ש בקליפה וסט״א לאמר לי

through the multiple levels of concealment בָּרְבּוּי הַעֵּלָמוֹת וְהֵסְתֵּרִים brought about by the many stages of chainlike הּיִצִירָה־עֲשִׂיַה descent through the worlds of Beriah, Yetzirah and Asiyah,

to the point that it is expressed in something עַר שֶׁבָּא בְּהַשְׁפַּעָה ,חיצונית וגשׁמִית external and material. Indeed, the term hashpalah, translated as "descent," also means "humiliation." It is an affront to G-d, as it were, for the light and life-force that emanate from Him to be enclothed in such lowly levels of existence.

#### THE DESCENT INTO KELIPAH

 $oldsymbol{\Lambda}$  t this point, the Rebbe Rayatz proceeds to describe a further level of descent. All the stages mentioned previously, even the creation of the material world, did not represent anything that stood in opposition to its Source. True, the lower levels of existence may not identify with their Source, but they do not oppose it. Here, the Rebbe Rayatz describes the realm of kelipah, a framework of existence that allows for such a possibility.<sup>37</sup> Although the realm of kelipah derives its life, vitality, and sustenance from G-d, it does not recognize Him and even tries to deny His existence.38

This descent is particularly true as the G-dly lifeforce descends through many stages of tzimtzum, concealment, and hiddenness,

עד שַיַכוֹל לְהִיוֹת דָבֵר until it becomes enclothed in a creation that outwardly is the utter opposite of G-dliness,

לגמרי חס ושלום, Heaven forbid.

i.e., it is capable of forgetting G-dliness entirely,

<sup>37.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 6.

<sup>38.</sup> For this reason, G-d grants vitality to kelipah reluctantly. As Tanya states (ch. 22), it is like one who begrudgingly tosses something over his shoulder to his enemy.

יאורי ואני עשיתיני, שזהו היפך האמת ממש, דהאמת הוא דויברך יעקב את פרעה (ואיתא בתנחומא הובא ברש"י במקומו), ובמה ברכו, ברכו שיעלה נילוס לקראתו,

וּמְכַּל שֵׁכֵן כָּמוֹ How much more so is this true when the kelipah משהוא בְּקַלְפָּה וְסִטְרֵא and the sitra achra deny G-dliness, as evident in the self-aggrandizement epitomized in Pharaoh's boast,<sup>39</sup> יַנְאָנִי עֲשִׂיתִינִי, "The River is mine, and I have made it."

שֵוֶהוּ הַפֶּךְ הָאֵמֶת מַמְשׁ, This was the very antithesis of truth.

Our material world is characterized by the concealment of G-dliness. Therefore, there are people who do not recognize G-dliness at all. However, by citing the example of Pharaoh, the Rebbe Rayatz is emphasizing a further level in the descent of the G-dly life-force. Not only does G-d allow for an existence which does not recognize Him, but He also brings into being people that are aware of Him yet still deny His existence.<sup>36</sup>

This – the possibility for man's rebellion against G-d – represents a lower level than kelipah itself. Kelipah is a creation entrusted by G-d with the task of creating challenges that tempt man to deny Him. By carrying out this task, Kelipah is actually fulfilling G-d's will. However, man's failure to overcome these challenges constitutes a rebellion against G-d's will. In that sense, man is spiritually lower than the forces of *kelipah* that entited him to sin.<sup>40</sup>

The truth is that the possibility for such a boast came יַעַקֹב אָת פַּרְעֹה because "Yaakov blessed Pharaoh,"41

(as stated in Midrash Tanchuma42 and cited by ,בְּלַשְ״י בְּמָקוֹמוֹ), *Rashi* on the above verse:)

> אובקה בּרְכוֹ, What was the blessing Yaakov conveyed upon Pharaoh?

He blessed him that the Nile should rise at his מְקרַאתוֹ, approach.

<sup>39.</sup> Yechezkel 29:9.

<sup>40.</sup> See Tanya, ch. 24. See also the Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5724, sec. 1.

<sup>41.</sup> Bereishis 47:10.

<sup>42.</sup> Midrash Tanchuma, Parshas Naso, sec. 26.

והוא השפעת הטוב העליון שנמשך, הנה פרעה מלך המצרים וגבולים הוא עוד כפוי טובה ואומר לי יאורי ואני עשיתיני, שהוא היפך האמת, אשר כמו״כ ישנו גם בעבודה

This is a manifestation of sublime goodness being הָעֵלְיוֹן שֵׁנְמְשֵׁךְ, drawn down into this world.

The greatness of Yaakov's blessing can be appreciated by the fact that the Nile was the first of the rivers stemming from "the river that emerged from Eden." 43 Eden is identified with supernal spiritual pleasure. In other words, Yaakov blessed Pharaoh that his land would derive its nurture from the source of sublime pleasure. 44

הְנָה פַּרְעֹה מֵלֶךְ Pharaoh, however, was the King of Egypt. As the Alter Rebbe explains in Tanya,45 an entity's name describes the nature of the life-force identified with the entity referred to with that name. The Hebrew name for Egypt, Mitzrayim, shares the same root as the word *meitzar*, a term identified with **constriction** and limitation.

Mitzrayim is thus identified with the forces that constrain and restrict the manifestation of G-dliness. Accordingly, on a deeper level, Pharoah is the "King of Constriction." For this reason, not only did drawing down goodness to Egypt's king not elicit a positive response,

but, being the very archetype of the approach of לי יְאוֹרִי נַאֲנִי עֲשִׂיתִינִי, kelipah, Pharaoh did more than fail to show gratitude. He completely denied G-d, declaring, "The River is mine, and I have made it."

שהוא הפך האמת, which is the opposite of truth.

#### APPLYING THE ABOVE CONCEPTS IN A PERSONAL WAY

he fundamental purpose of the Rebbe Rayatz in this maamar was not to explain abstract spiritual concepts, but rather to encourage and enable the Jews to carry out their mission of making this world a dwelling for G-d. By focusing on Pharaoh's

<sup>43.</sup> Bereishis 2:10-11; see Rashi's commentary.

<sup>44.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 6, drawing on Toras Chayim, Bereishis, p. 88b.

<sup>45.</sup> Tanya, Shaar HaYichud VehaEmunah, ch. 1.

בכל או"א בבעלי עסקים ויושבי אהל, דבבעלי עסקים הוא מה שחושב דכחי ועוצם ידי עשה לי את כל החיל הזה, דהגם שיודע ומאמין שהוא הנותן לך כח לעשות חיל, וברכת הוי' היא תעשיר, ומזכיר ש"ש על כל דבר ודבר בעסקו, ומ"מ הנה חושב דכחו ועוצם ידו, היינו דחכמתו עמדה לו, ולזאת הנה בזמן העילוי, בכל הענינים, יעוז

shortcomings, he enables us to discover – and thereby eradicate – those negative counterparts that exist within ourselves and our conduct.<sup>46</sup>

Such an egocentric attitude may exist within the

Divine service of each one of us,

בְּעֲבוֹרָה בְּכֶל אֶחָד וְאָחָד whether we are businessmen or Torah scholars.

A businessman may think to himself, "My strength and the power of my hand brought me this wealth."

Now, this person knows and believes that "it is G-d Who gives him the power to accumulate wealth,"

A businessman may think to himself, "My strength and the power of my hand brought me this wealth."

Now, this person knows and believes that "it is G-d Who gives him the power to accumulate wealth,"

and that "it is G-d's blessing that grants wealth."

Moreover, he mentions G-d's name at every stage in his business dealings.

Even so, he may still think that it is his strength and the power of his hand,

i.e., his own intellectual prowess, that prevailed

מְעַנְינִים, affairs flourish,

and is responsible for his prosperity.

Therefore, in times of success, when all of his

<sup>46.</sup> Above, the Rebbe Rayatz spoke of *hishtalshelus*, a chainlike pattern of descent. The Rebbe (*Basi LeGani*, 5743, sec. 3) uses the same concept to describe how a person can be led to rebel against G-d. Initially, his deviation from G-d's will is very slight. However, a minor deviation leads to a greater one, and then to an even greater one, until the person habitually conducts himself in an undesirable manner.

<sup>47.</sup> Devarim 8:17.

<sup>48.</sup> Ibid. 8:18.

<sup>49.</sup> Mishlei 10:22.

בהוותו, שהוא מתגאה בעצם מהותו, ונדמה לו כי חכמתו עמדה לו, וכן להיפך בזמן הדוחק ח"ו הוא בנמיכת רוח ושפלות דשניהם אינם אמת, דמאחר דברכת הוי' היא תעשיר הרי צ"ל בהשואה בהרגש נפשו, אלא דיש בו חסרון, דכמו"כ הוא ביושבי

יַלז בְּהַרְתוֹ, he may, like a "man who does not place his strength in G-d, but trusts his great wealth," be prone to "grow bold in his wickedness," 48

שׁהוּא מִתְגָּאָה becoming inflated with pride in his own being. בָּעֵצֵם מַהוּתוֹ,

וְנְדְמֶה לוֹ כִּי חָכְמְתוֹ It may appear to him that it was his own wisdom אָמְדָה לוֹ, that prevailed and brought him success.

וְכֵן לְהֵפֶּךְ Similarly, the converse is also true.

בּוְמֵן הַדּּחַק חַס וְשָׁלוֹם In a difficult situation, Heaven forbid, such a person will lose heart and he will become depressed.

,דְּשׁנֵיהֶם אֵינָם אֵמֶת, In fact, both these reactions are unjustified.

יְבֶּתְ הְבְרְכַּת הְנְיִי Since "it is G-d's blessing that grants wealth," היא תַּעַשִּׁיר

בְּיִיףְ לְּהְיוֹת a person should feel equanimity in the face of both situations.

אָלָא דְיֵשׁ בּוֹ חִסְּרוֹן,

If his affairs have not succeeded, he should realize that there is a fault within himself. By discovering the fault and correcting it, he can remedy the situation, transforming it into something good.<sup>51</sup>

To summarize: A person who approaches his business affairs with the conception that everything depends on him, and that his strength, reasoning, and business acumen will bring wealth, is forgetting the fundamental key to success – that it is G-d's blessings that bring prosperity.

When this recognition of G-d is the foundation of a person's financial strivings, even a small activity can bring great wealth. When, by contrast, a person focuses

<sup>50.</sup> Tehillim 52:9.

<sup>51.</sup> See Berachos 5b, which gives an example of the application of this principle.

אוהל, דהגם שלומד תורה ויודע שהוא תורת הוי׳ ובכ״ז הרי אפשר חלילה שבכח התורה אומר דבר הלכה שהוא היפך התורה, והוא כדוגמת בעלי העסקים דהגם דמאמין בהוי׳ באמונה פשוטה שהוא ית׳ הנותן כח לעשות חיל, וברכת הוי׳ היא תעשיר. ובכ"ז הנה כאשר עניניו מצליחים לבו זחוחה עליו ויתגאה בעצמו כו', וכאשר

solely on his own skills and effort, he obstructs G-d's blessings and may even incur financial losses.

#### A TAINT IN THE TENTS OF TORAH

Ithough Torah study is primarily a spiritual activity, it also may be tainted by a person's self-concern. Not only a businessman, but also a Torah scholar may see his success as his own achievement. After all, scholarship requires using one's own mental faculties and laboring to achieve understanding. As such, there is a tendency for a student to credit his achievements to his personal capabilities and efforts.

,דְּכְמוֹ כֵן הוּא בְּיוֹשְבֵי אֹהֵל A similar situation may occur concerning those who "dwell in the tents"52 of Torah scholarship.53

ייוֹדֶעַ שָׁהוּא תּוֹרֵת הַוֹיַ? G-d's Torah,

Although he studies Torah and knows that it is

וֹלִילַה חַלִּילַה it is, nevertheless, possible that – Heaven forbid שַּבְּכֹחַ הַתּוֹרָה אוֹמֵר דְּבֵר – using the power of the Torah, he will render a legal decision which in fact contradicts the Torah.

והוא כְּדָגְמַת בַּצֵלֵי הַעֲסַקִים In this, he resembles a businessman who,

שהוּא יִתְבַּרֵךְ הַנּוֹתֵן wealth," כֹחַ לַעֲשׁוֹת חִיל.

though he believes with simple faith that "it is G-d Who gives him the power to accumulate

and that "it is G-d's blessing that grants wealth," יבְרַכַּת הַנֵיַ׳ הִיא תַעֲשִׁיר,

עַלַיו וְיָתְגַּאָה בְּעַצְמוֹ כו׳,

he will nevertheless grow buoyant and proud of הוחה מצליחים לבו זחוחה himself when his affairs are successful,

<sup>52.</sup> Cf. Bereishis 25:27.

<sup>53.</sup> Toras Menachem, Vol. 52, p. 67.

ח"ו דחוק לו ה"ז מעיק לו ביותר ושפל בעיני עצמו, דטעם הדבר הוא לפי דעצם יסוד העסק אינו כדבעי, דזה שמאמין דהוא ית׳ הנותן כח לעשות חיל, הוא רק אצלו באמונה פשוטה בלבד, אבל יסוד העסק והמו"מ אינו כדבעי להיות ע"פ התורה, ולכן היוצא מזה הוא כנ״ל. וכן הוא ביושבי אהל דהגם שלומד תורה ויודע שהוא תורת הוי׳, אבל עצם הלימוד וגוף הידיעה אינם כדבעי, והוא דכאשר לומד את התורה,

לוֹ הַרִי זָה מַעִיק לוֹ בַּיוֹתֵר times are hard. ושפל בעיני עצמו,

מולום הַחוּק and become very stressed and crestfallen when

אָינוֹ כַּדְבַעֵי,

דַּטַעֵם הַדָּבֶר הוּא לְפִי The reason for these feelings is that the very foun-לְּעֵעֵם יְסוֹד הָעֲעֵם dation upon which his business is based is faulty.

לעשות חַיַל, to accumulate wealth"

דוה שַּמַאָמִין דְּהוּא יִתְבַּרֶךְ His belief that "it is G-d Who gives him the power

is not internalized, but rather remains on the level of קּשׁוּטָה בִּלְבַד, simple faith. He believes that G-d controls the world, but that belief has not become part of his day-to-day consciousness to the extent that it governs the way in which he conducts his business affairs.

אַבֶּל יִסוֹד הַעֲסֵק וְהַפְּשֵׂא The foundation of his business and his commer-נֹמַתּן אֵינוֹ כָּדְבַעֵי cial endeavors do not conform to the standards set להיות עַל פִּי הַתּוֹרָה. forth by the Torah.

His fundamental error is that he thinks that his success or failure is dependent upon his own efforts and does not fully appreciate the workings of G-d's hand. If you ask him, he will tell you that he believes. However, that belief does not affect the way he conducts his everyday life.<sup>54</sup>

.וְלַכֵּן הַיּוֹצֵא מְזֵה הוּא כַּנַ״ל. This is what leads to the untoward results described above.

וְיוֹדֵעַ שֶׁהוּא תּוֹרַת הַוַיַ׳,

ובן הוא בִּיוֹשָבֵי אֹהֵל In a similar fashion, though a Torah scholar דהגם שלומר תורה knows that what he is studying is G-d's Torah,

<sup>54.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 7.

והיינו בעת לימודו שוכח על נותן התורה, כ״א הוא אצלו ענין שכלי, ולהיותו אצלו שכלי בלבד, הנה אח"כ כשיודע מה שלמד, הגם שיודע שזהו תורת הוי', ובכ"ז הרי גם הוא שכלי, ולכן יכול ח"ו לומר דבר ולדייק ענין בשכלו מה שהוא היפך התורה,

אָבֶל עֵצֵם הַלְּמוּד וְגוּף the manner in which he actually studies and the כיִּבְעֵי, בּיְבַעֵי, core of his knowledge may be faulty.

שוֹכֵחַ עֵל נוֹתֵן הַתּוֹרָה, Torah.

יהוא דְּכַאֲשֵׁר לֹוֹמֵד אַת When he is in the midst of studying the Torah, he may, at that very time, forget the Giver of the

ענין שכלי,

קי אם הוא אַצַלו His study can become a mere intellectual exercise,

מולקי שָּׁכְלִי בַּלְבֵד, and since it is merely intellectual – lacking the appropriate spiritual focus and intent -

although afterwards he may know the subject matter מה שלמד, he has studied,

הרי גם הוא שכלי.

and, furthermore, know that it is G-d's Torah, it will remain merely an intellectual understanding.

Torah study requires that a person use his own mind and strive to comprehend its teachings. Moreover, those teachings are geared for a material world and concern material entities. Accordingly, the Torah's G-dly source may not be evident. To put it simply: When learning the mishnah about an ox goring a cow,55 one might not necessarily appreciate that this is a holy G-dly truth. Similarly, when studying other similar laws, there is a possibility that the person will focus solely on the intellectual and practical dimensions of the Torah and forget its Source. This may result in a more serious error.51

דְלַכֵּן יַכוֹל חַס וְשַׁלוֹם לוֹמֵר Therefore, it is possible, Heaven forbid, that he יַבֶּר וּלְדַיֵּק עִנְיָן בְּשָׂכְלוֹ make a statement, following the dictates of his independent intellect and arrive at conclusions that contradict the Torah.

There is a parallel between the efforts of the businessman and the efforts of the Torah scholar. In both instances, they believe that success is dependent on their

<sup>55.</sup> Bava Kama 5:1.

והיינו דכללות הענין דהגם שמקבל חיות מאלקות ממש, ומ"מ יכול להיות ח"ו היפך האלקות, והוא לפי שהאור בא בריבוי צמצומים העלמות והסתרים ביותר, דזהו"ע

own initiative. True, no one will succeed financially without investing himself and his resources in his business endeavors. Likewise, no one will achieve scholarly knowledge without applying himself to his studies. However, in both instances, the person is merely providing a vehicle through which G-d's blessings will be manifest. It is not his efforts alone that bring success.

#### THE EXTERNAL MANIFESTATION AND THE INNER TRUTH

Throughout this and the previous section, the Rebbe Rayatz has explained that G-d brought into being boundless levels of existence and invests His light and life energy within them. In a progressively descending chain of worlds, His light and life-energy become hidden. Nevertheless, at every level, where is that life-energy coming from? Him.

וְהַיְנוּ דְּכְלַלוּת הָעְנְיָן In broad terms, we can appreciate the pattern at work.

Even though a person actually receives his בְּהְגַּם שֶׁמְקַבֵּל חֵיּוּת מְאֵלֹקוּת מַמְשׁ, life-energy from G-d, the ultimate source of every person's life-energy, nevertheless, since G-dliness is

hidden,

וּמְכָּל מָקוֹם יָכוֹל לְהְיוֹת it is possible for him to conduct his life in a manner חס וְשֵׁלוֹם הַפַּךְ הַאֵּלקוּת, that contradicts G-dliness.

דהוא לְפִי שֶׁהָאוֹר בָּא This is possible because the Divine light filters down to him through an abundance of tzimtzumim and stages of concealment.

אָרְיַן הַשֶּׁבֵע לְשׁוֹן In the Holy Tongue this is hinted at in the very word for "nature" טבע (teva), which shares a root with the verb יטבעו, tubu, "sank," as in the phrase,⁵6 "sank in the Sea of Reeds."

Although an object that is sunk in the sea still exists, it is nevertheless hidden from sight. Similarly,

<sup>56.</sup> Shmos 15:4.

הטבע לשון טובעו בים סוף, שהאור הוא מוטבע בההסתר וההעלם ביותר, שבא מריבוי ההשתלשלות דהאור. שמשתלשל ממדריגה למדריגה עד המדרי׳ היותר אחרונות.

the G-dly light that sustains all existence is sunk in כחבקתר וההעלם ביותר, concealment to the extent that it is very hidden.

המדרגות היותר אחרונות.

The light is drawn down through multiple levels of chainlike progression, descending level after level, until it reaches and enclothes itself even in the lowest levels of creation. Nevertheless, even in those levels where G-dliness is hidden and concealed. it is G-d's light that is the source of their existence and vitality.57

The previous section of the *maamar* emphasized that G-d brings all existence into being. This section highlights the manner in which He endows every being with inner vitality and energy. As will be emphasized in the following section, even as it is enclothed within the created beings, G-d's light retains its transcendent qualities. Since His light is internalized within every being in all its transcendence, that being has the capacity to recognize and identify with this light. This gives further insight into the meaning of the idea mentioned at the beginning of this section, that "G-d's infinite light extends... downward without end." Not only does this light bring into being and enclothe itself within the full range of existence including even the lowest levels, it also enables all these levels of existence to relate to Him and be included within His dwelling.

<sup>57.</sup> The Rebbe's maamar, Basi LeGani, 5723, sec. 8.

יד) [הנק בכ"ז ואתה מחי׳ את כולם כתי׳ דהארת אור אלקי הרי נמשך להוות ולהחיות את כל הנבראים מאין ליש, וכדאי׳ באגה״ק סי׳ ך׳ דהארה

**— 14 —** 

### DEFINING THE EXTENSION OF G-D'S INFINITE LIGHT DOWNWARD WITHOUT END

In sec. 12, the Rebbe Rayatz began the explanation of the statement that G-d's infinite light extends... downward without end," highlighting that His light brings into being an endless range of created beings. In sec. 13, he emphasizes that not only does G-d bring these created beings into being, His light is enclothed and internalized within them, giving them life. Although on certain levels of existence, this G-dly light is concealed indeed, to the extent that a person may deny the existence of His light and life-energy entirely, even at the time of his denial - it is G-d's light that is maintaining his being.<sup>1</sup> The truth of all existence is the G-dly life-force that brings it into being, maintains it, and provides it with vitality. In this section, the Rebbe Rayatz adds two further points: a) that despite being enclothed in the created beings, the G-dly life-force remains transcendent and b) this enables it to be recognized by mankind.

והנה בכל זה ואתה Behold, despite the powerful concealment the Divine life-force undergoes in its descent through the chainlike progression of existence, it serves as an infinite source of vitality, as intimated by the verse,2 "You give life to them all."

A ray of G-dly light is drawn down and brings all creations – even those on the lowest level, those in the realm of kelipah³ – from non-being into existence, כַּל הַנְּבָרָאִים מֵאַיִן לְיֵשׁ, giving them life.

הַקְּרָשׁ סִימֵן דְ׳

וְכָּדְאִיתָא בְּאָנֵּרֵת Thus, Tanya, Iggeres HaKodesh, Epistle 20, states,

<sup>1.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5744, secs. 4-5. In that source, the Rebbe states that G-d's light is revealed through the Divine service of the Jewish people. Generally, light is revealed as a matter of course (biderech mimeilah in the vernacular of Chassidus) and indeed, as the Rebbe Rayatz emphasizes in this section, there are certain dimensions of G-d's light that are revealed in that manner. However, the emphasis of this series of maamarim is that the revelation of the Divine light is elicited specifically by man's Divine service. Accordingly, the Rebbe underscores that man can bring about a revelation of G-d's light, enabling it to be overtly perceived.

<sup>2.</sup> Nechemiah 9:6.

<sup>3.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 2.

דהאר׳ דהארה הוא בכל הנבראים ונוצרים ונעשים כו׳, שהוא האור והחיות אלקי שנמשך בכל הנבראים, וכמאמר הזן ומפרנס מקרני ראמים עד ביצי כנים, דהאור

יהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה דְהָאָרָה יהא בּכְל הַנּבְּרָאִים all the beings that were created, formed, and ינוֹצֶּרִים וְנַצֵּשִׂים כּוֹץ, יוֹבַּאַרִים וְנַצַּשִׂים כּוֹץ, יוֹבַּאַרָּם בּוֹיִים בּוֹיִבְשִׁים כּוֹץ.

Although ultimately all existence stems from G-d's Essence, His Essence is not the direct source of the vitality of all being, since His Essence is of an entirely different nature. He is not merely a greater, wiser, and more powerful entity than all other existence, but exists in an entirely different way than other beings. All other existence was created from nothingness. By contrast, G-d was not created. He is – was and will always be – existing on a plane of being that we can never comprehend.

For that reason, although G-d's light is the source for the vitality of all existence, that life-energy is described as being conveyed by the letters of Divine speech.<sup>3</sup> Were G-d's light to shine to creation directly, the connection between the light and its source would be apparent and it would not be possible to bring into being entities that see themselves separate from Him. By contrast, when His light is conveyed through a process described by the metaphor of speech, the radiance of His light appears detached from its source and the creation of such entities is possible.

To explain: Man uses speech to communicate to people outside himself. Although in truth there is nothing outside of G-d, the metaphor of speech is used to illustrate how He brings into being a framework of existence that sees itself separate from Him. Thus, outwardly, G-d's light undergoes a process of descent and concealment, to the extent that the existence brought into being from His light appears separate from it. Although from their perspective, all these levels of existence see themselves as separate, independent entities, they are being brought into being and receive their vitality from

the G-dly light and life-energy that is drawn שָׁהוּא הָאוֹר וְהַחֵיוּת אֱלֹקי down into all created beings.

וֹן נְמַבְּעְכֶּר הַזָּן וּמְפַּרְגֵּס מִקּרְגֵי In the words of the Talmud, "He sustains and nourishes all existence, from the horned buffalo⁵ to the

<sup>4.</sup> Tanya uses these three terms to refer to the beings in the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asiyah, respectively. In Hebrew, the words share a common root.

<sup>5.</sup> The term re'em refers to a large, horned animal, whose exact identity is unclear. The translation as horned buffalo is one of the suggestions given.

והחיות מאיר ונמשך גם במדרי׳ היותר תחתונים והיותר שפלים, וכמ״ש אם אסק שמים שם אתה ואציעה שאול הנך, דזהו התבוננות גדולה בגדולת הוי׳ שנמשך

> broods of lice." By citing a verse that mentions these two extremes, the Rebbe Rayatz is emphasizing that all forms of existence are sustained and nourished by His light.7

of levels, תַּחָתּוֹנִים וָהֵיוֹתֵר שָׁפַלִים,

This light and life-energy radiates forth and is לנמשך גם במדרגות היותר drawn down to even the lowest and nethermost

ואַצִּיעַה שָאוֹל הָנָבָ, are there."

as it is written,8 "If I soar to the heavens, You are אָפַּק שָׁמֵיִם שָׁם אָתָּה there; if I make my bed in the abyss, behold, You

She'ol, translated as "the abyss," also means "the grave," a realm which is associated with the forces of *kelipah*. More particularly, it is identified with the punishment meted out to sinners in the afterlife. Even in such nether depths - a place where not only is G-dliness hidden, but man has created his own obstacles to its perception - "You are there," i.e., it is possible to come to a recognition of G-dliness and be motivated to teshuvah (return to G-d). The potential for teshuvah that exists within these low levels reflects that G-d's infinite light is present even there.9

#### OPENING OUR EYES TO THE REALITY

he fact that an entity's vitality stems from G-d's light is itself a revelation of G-dliness. Moreover, through G-d's light enclothing itself within the created beings and giving them life, there is the possibility that man will consciously recognize it.

To explain: There is a distinction between bringing a creation into being and infusing

<sup>6.</sup> Avodah Zarah 3b.

<sup>7.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 4. In that source, the Rebbe emphasizes that, in addition to the simple meaning of the verse, the intent is not only great and minute beings on the physical plane, but that the terms serve as metaphors for spiritual entities that represent these two extremes. Thus, Tur Barekes (sec. 652) explains that karnei re'emim, "the horned buffalo," refers to the ten sefiros as they exist within Kesser. On the other extreme, Pri Etz Chayim (Shaar Chag HaMatzos, ch. 7) explains that כנים, "lice," is numerically equivalent to 120, referring to the 120 possible combinations of the letters of G-d's name Elokim, which are the source for the limitation and concealment of G-dliness within existence.

<sup>8.</sup> Tehillim 139:8.

<sup>9.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 5.

בכל סדר ההשתלשלות ממדרי׳ למדרי׳ עד מדרי׳ ברואים היותר שפלים, וביכולת כל אדם ואדם גם הפשוט ביותר לידע זאת, שרואה גדולת הוי׳ (וכמבו׳ בד״ה וארא

it with life-energy. When a created being comes into existence, it does not realize that it was brought into being by another force. On the contrary, it feels that its existence is a fact of reality, an inherent truth. By contrast, a person can recognize that his vitality is something other than the tangible reality of his body, for it is possible, heaven forbid, for the soul to depart from the body and the body to remain a mere lifeless mass. Thus, man has the potential to understand that the vitality his soul is rooted in G-d's light.

That realization is almost intuitive. Building on that awareness, a person can come to a more inclusive recognition of G-dliness. For the deeper the awareness of the fact that one's vitality comes from Divine light, the more sensitive one becomes to the idea that not only is his vitality rooted in G-dliness, but that G-d is the Source of his very being, for no entity can create itself.

That awareness – that G-d brings into existence one's very being – enables one to proceed to a more fundamental state of *bittul* – the comprehension that the totality of existence is dependent on Him. G-d's oneness encompasses not only the energy and vitality possessed by a person and the world at large but also the very physical existence of those entities.

This point relates to the theme of this chapter: that not only does G-d's light extend downward and bring into being the lower levels of existence, but also that it is possible to come to recognition of His light.<sup>10</sup>

דְּהֶהוּ הִתְבּוֹנְנוּת This awareness should lead to a profound meditation on the greatness of G-d

and the realization that His greatness is drawn down הַהִּשְׁהַּלְשְׁלֹּתְּ level by level through all the stages of the chain-like progression of existence,

עַד מַדְרֵגַת בְּרוּאִים down to the level of the lowliest of creatures. בְּרוּאִים הַיּוֹתֶר שָׁפַּלִים,

וּבִיכֹלֶת כָּל אָדָם וְאָדָם וּאָדָם וּנִיכֹלֶת כָּל אָדָם וְאָדָם וּנִיכֹלֶת כָּל אָדָם וְאָדָם וּנִיכּ it is within the reach of every man, including even the simplest,

לידע זאת, to realize this

<sup>10.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 3.

הנ"ל בענין גדול הוי׳ כו׳ בעיר אלקינו, גדולת הוי׳ מריבוי הנבראים כו׳), והתבוננות זו עושה התפעלות גדולה בנפש, מזה שרואים במוחש ממש, וכ״ז הוא לפי שהאור הוא א״ס בעצם, ע״כ אין סוף ג״כ להתפשטותו, בריבוי המדריגות וההשתל׳ עד

and behold the greatness of G-d. Here again, we see the theme of this section – that not only is G-d's light drawn down and manifest in the lowest levels, but that through the vitality it conveys to all existence, man can become aware of it.11

(וְכְמְבֹאֶר בְּדְבּוּר (As explained in the above-mentioned maamar in Torah Or beginning Vaeira, הַּמֵּתְחִיל נַאֵּרָא הַנַּ״ל

יבוי' בול הָנְיַן גָּדוֹל הָנְיַן הוי in the exposition of the verse,  $^{13}$  "G-d is great...in נוּר, אֵלקֵינוּ, the city of our L-rd,"

it is possible to perceive the greatness of G-d by meditating on the multitude of His creations.)<sup>14</sup>

אושה זו עוֹשֵׂה Such meditation produces a profound emotional arousal in one's soul, הָתְפַּעֵלוּת גְּדוֹלָה בַּגַּפָשׁ,

מָזָה שֵׁרוֹאִים בִּמוּחָשׁ מַמַּשׁ,

for the awareness emerges from one's tangible **observation** of G-d's multitudinous creations.

וכָל זֵה הוא לְפִי שֵׁהַאוֹר All of this comes about because G-d's light is הוא אין סוֹף בּעֵצֶם, essentially infinite,

כֵּן לְהָתְפַשִּטוּתוֹ,

מַל כֵּן אֵין סוֹף גַּם and so its expansion is also limitless,

לְמַטָּה מַטָּה מַמַשׁ כּר׳,

reaching a multitude of levels in a chainlike pro-נההשתלשלות עד cess of descent to the lowest of levels. 15

<sup>11.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5744, sec. 4.

<sup>12.</sup> See the second maamar entitled Vaeira in Torah Or, p. 56a.

<sup>13.</sup> Tehillim 48:2.

<sup>14.</sup> See Rambam, Hilchos Yesodei HaTorah 2:2.

<sup>15.</sup> See secs. 12 and 13, where these concepts are explained at length.

למטה מטה ממש כו', ובכ"מ שהוא נמשך ומתפשט אינו בהתפעלות והשתנות כלל, דאינו כדמיון הנשמה והגוף, דהנשמה הרי מתפעלת ממקרי הגוף, אבל האור האלקי המחי׳ ומהווה אינו מתפעל ואינו משתנה כלל. ומה שיכול להיות שינוי בהאור ע״י

## COMPARING THE RELATIONSHIP BETWEEN G-D'S LIGHT AND THE WORLD AND THE BODY AND THE SOUL

ur Sages<sup>16</sup> teach that man is a world in microcosm and the world is a body in macrocosm. And they said, 17 "Just as the soul fills the body, so too, the Holy One, blessed be He, fills the world." Nevertheless, there is a fundamental difference between the manner in which the soul animates the body and G-d gives life to His Creation.

מָלָל, וְהָשְׁתַנוּת כְּלֵל, at all.

וּבְכַל מַקוֹם שָהוּא נִמְשֵׁךְ In every place to which G-d's light is drawn down and diffused, it is neither affected nor changed

דּאֵינוֹ כִּדְמִיוֹן This indicates that the way in which it animates creation is different from the manner in which the soul animates the body.

The soul is affected by what happens to the body in which it resides. Changes of weather, physical pain, and the like affect the soul, enhancing or hindering the functioning of its powers. Put simply, a person with a headache, cannot think clearly and even changes of climate, hot or cold, affect the way he thinks and feels.<sup>18</sup>

אַכָּל הָאוֹר הָאֵלֹקִי By contrast, the G-dly light that provides vitality to all existence and brings it into being

is neither affected nor changed by what happens in this world.

<sup>16.</sup> Midrash Tanchuma, Parshas Pekudei, sec. 3; Tikkunei Zohar, Tikkun 69 (p. 100b). See also Avos D'Rabbi Nassan, ch. 31:3.

<sup>17.</sup> Vavikra Rabbah 4:8.

<sup>18.</sup> See Tanya, ch. 42; Torah Or, p. 26.

ההתלבשות, והיינו מה שההתלבשות פועל איזה שינוי הוא רק בהחיות שבבחינת

#### **BEYOND CHANGE**

s mentioned above, 19 there is a seeming contradiction between two fundamental constructs of Jewish faith: that G-d is one with all existence, and that He is unchanging. As mentioned, the kabbalists resolve this intellectual difficulty by using the concepts of or, Divine light, and tzimtzum, contraction and concealment. Since light has no substance, its emanation does not involve any change within G-d's Essence, and yet G-d has invested His light with the vitality that brings into being, and maintains, all existence. That light is one with every aspect of creation, including all the changes that existence - even those occurring in our material world - undergoes. His Essence, by definition, is a different type of being, above the framework of being in which the world exists, and therefore, remains unchanged.

However, this resolution is insufficient because since G-d's light is representative of His Essence - the source of the light - it is, by definition, also unchanging. Change is relevant only within an entity of substance. Since G-d's light is a ray without substance, there is no possibility of change within it. How then can change occur? Chassidus<sup>20</sup> explains this phenomenon by postulating that the changes do not take place within G-d's essential light itself. However, the tzimtzum<sup>21</sup> prevents G-d's light from spreading forth in its natural manner, causing it to shine as a reflection of a ray, i.e., its connection with its unchanging Source is no longer evident.

וה שַּיַכוּל לְהִיוֹת שְׁנִּוּי In the light that shines after the tzimtzum, as it descends to lower levels, the potential exists for there to be בְּהָאוֹר עֵל יְדֵי הַהְתְלַבְּשׁוּת, a change in the light due to its being enclothed within the created beings -

i.e., the fact that the enclothement of G-d's light within the world brings about a certain change in the light -

involves only the life-energy referred to as ko'ach "force" or "power,"<sup>22</sup> which, as explained below, does

<sup>19.</sup> See sec. 12.

<sup>20.</sup> Sefer HaMaamarim 5707, p. 239, et al.

<sup>21.</sup> In an ultimate sense, this refers to the first tzimtzum, the initial contraction of the Divine light. However, a similar motif applies regarding the tzimtzum that separates the world of Atzilus from the world of Beriah.

<sup>22.</sup> In physics, a force is an influence that can change the motion of an object. That definition correlates with the use of the term in Chassidus: Ko'ach refers to energy expended to bring about a specific activity. It is removed from its source and invested in another entity. See the series of maamarim entitled BeShaah Shehikdimu, 5672, Vol. 1, pp. 631-633.

כח, וידוע דחיות שהוא כבחי' כח הוא מהכלים דבי"ע, דכלים דבי"ע ה"ה בבחינת

not derive directly from G-d's light, but from that light as it is enclothed in the *keilim* of *Atzilus*.

Koach, "power," is defined as energy separated from its source. That constitutes the difference between koach and or, "light." Light is always connected to its source and therefore representative of it. By contrast, koach is separated from its source and therefore cannot be identified with it.

To illustrate by example: By looking at light, you can identify its source, whether it is sunlight, moonlight, or candlelight. By contrast, when you see a rock propelled from one place to another, you do not know who or what propelled it. There is no way to identify the source of its energy.

The tzimtzum introduced a different dimension into G-d's light, causing it to function as a *haarah nivdeles* "a ray that has been separated."

Since the ray of G-d's light that relates to the changes existence undergoes has its source in G-d's light, G-d's unity encompasses even those aspects of existence that undergo change. However, His oneness with those aspects of existence is twofold:

- a) the dimension of oneness associated with His unchanging light, which unites with existence from His perspective, encompassing them, but not internalized with them them; this is manifest in the creation of the worlds (hisavus).
- b) the dimension of oneness associated with *ko'ach*, in which case the life-energy with which G-d imbues existence unites with created entities in an internalized manner, providing them with vitality (chayus) and relating also to the changes they undergo.

א ויַדוּעַ דְחַיּוּת שָהוּא As is well known, the life-energy described as ko'ach stems from the keilim ("vessels" or "con-ָדְבְרִיאָה־יִצְיַרָה־עֲשִׂיָה, tainers") of the Worlds of Beriah, Yetzirah and Asiyah,23

It is the sefirah of Malchus of Atzilus that brings about a different motif within G-d's light, causing the light to shine as a he'arah nivdeles, a reflection of a ray, that appears separate from its source, causing it to function in the pattern of ko'ach (the Mitteler Rebbe's Shaarei Teshuvah, Chinuch, p. 109a; the series of maamarim entitled BeShaah Shehikdimu, 5672, Vol. 2, pp. 713-714, et al.).

<sup>23.</sup> In his maamar, Basi LeGani, 5724, sec. 6, the Rebbe illustrates this concept by drawing an analogy to the power of writing that a person possesses within his hands (see Maamarei Admur HaZakein, 5762, Vol. 1, p. 188ff.). That power is unlimited; the person can write letters without end. However, the manifestation of that power, the particular letters that

מציאות וכדאיתא באגה"ק הנ"ל דראשית היש הן כלים דבי"ע, ומשו"ז שייך בהם השינוי וההתפעלות, אבל באור המחי׳ אין בו שום שינוי והתפעלות כלל, לפי שאינו

יצִירָה־עֵשִׂיַה הָרֵי הָם pendent entities. בַבַחִינת מַצִיאוּת

and these keilim are from their perspectives, inde-

As stated in the letter in Iggeres HaKodesh cited דְּבֵישׁיִת הַיָּשׁ previously,<sup>24</sup> the keilim of the Worlds of Beriah, הַן כֵּלִים דְּבַרִיאַה־ Yetzirah and Asiyah constitute "the beginnings יְצִירָה־עֲשִׂיָה, of yesh," "self-aware existence."

וּמְשׁוּם זָה שַׁיַּךְ בַּהָם Hence, even though they are conduits for G-dly life-energy, it is nevertheless possible for the keilim to undergo change and be affected by their enclothement in lower levels of existence.

On the verse,25 "G-d is your shadow at your right hand," the Baal Shem Tov commented:26

A shadow follows the movements of one's limbs. Similarly, every action we perform in this material world spirals upward into the spiritual realms, generating intense light (or, Heaven forbid, the opposite). Yet, the impact of our conduct is not confined merely to the spiritual worlds. Rather, the spiritual effects aroused Above are then drawn back down into this world, modifying and shaping our future.

The interactive relationship between man's conduct and the Divine light elicited and drawn down into the world effects change only in the limited dimensions of G-dly light, i.e., the light enclothed in the *keilim* in the worlds of *Beriah*, *Yetzirah*, and Asiyah mentioned above.

he writes, are all specific and limited.

In a similar way, G-d's light as manifest in the keilim of Atzilus is unlimited, extending downward without end, and is unchanging. However, the manifestation of that light through the keilim of the worlds of Beriah, Yetzirah, and Asiyah is limited and subject to change.

<sup>24.</sup> Iggeres HaKodesh, Epistle 20,

<sup>25.</sup> Tehillim 121:5.

<sup>26.</sup> Kesser Shem Tov, Hosafos, p. 78.

מתערב. וכמ"ש אין קדוש כהוי' ואי' בזהר כמה קדישין אינון ולית קדוש כהוי',

אַבֶל בָּאוֹר הַמְחַיֵּה אֵין בּוֹ By contrast, or, G-d's essential light that radiates life-giving energy is not changed or affected in the process,

לְפִי שֵׁאֵינוֹ מָתְעֵרֵב. because even as it shines within the lower realms, it does not commingle with the recipients of the light.

The novel dimension of G-d's light is that even though it extends to the lower realms and enclothes itself within them, this does not bring about change within the light itself. As explained above, this represents one of the differences between the manner in which G-d's light provides vitality for the worlds, in contrast to how the soul provides vitality for the body.<sup>27</sup>

## PRESENT YET BEYOND; THE PARADOX OF G-D'S LIGHT THAT ENCLOTHES ITSELF IN CREATION

n Jewish thought, kedushah, holiness, is identified with separation, 28 being set off and distinct from other entities.<sup>29</sup> There is one conception of holiness in which an entity remains apart from other entities, for example, a holy person who withdraws from contact with others. The opposite of such holiness are people who intermingle in a give-and-take relationship.

The holiness of G-d's light that enclothes itself in creation is of a different nature entirely. As implied by the word "enclothes," it adapts and tailors itself to the limits of the realms of existence to which it imparts vitality. However, even while doing so, it remains unchanged and unaffected by them.

דוֹכְמוֹ שֵׁכָּתוּב אֵין קַדוֹשׁ This concept is expressed by the Zohar's comment on the verse,<sup>31</sup> "There is none as holy as G-d":

<sup>27.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 8.

<sup>28.</sup> See Rashi and Toras Kohanim, Vayikra 19:2, et al., which identify holiness with separation.

<sup>29.</sup> The term is used with both positive and negative connotations. For example, at the burning bush, Moshe is instructed to remove his shoes because the ground on which he is standing is kodesh, holy (Shmos 3:5). Conversely, a harlot is referred to as a kadeisah, because she is set aside and designated for promiscuous relations (Rashi, Bereishis 38:21).

<sup>30.</sup> Zohar, Vol. III, p. 44a; see also Likkutei Torah on Shir Hashirim, opening passage of the first maamar beginning Tze'enah U'Re'enah.

<sup>31.</sup> I Shmuel 2:2.

דקדוש הוי׳ אינו כמו כמה קדישין דסדר השתלשלות, דקדישין שבסדר השתל׳ הוא שקדוש ומובדל וקדושתם הוא שאינם באים בהתלבשות, אבל כאשר מתלבשים ה״ה בבחינת תפיסא, ותפיסא פועל שינוי, משא"כ קדוש הוי׳ שהוא בחינת האור, דאינו דומה להקדישין דס׳ השתל׳, והוא מה דאינו מתלבש, וכאשר בא בהתלבשות הרי

ינַקָּה קַדִּישִׁין אָנוּן "There are many expressions of holiness, but ילית קדוש כַּהוי׳. none are holy as G-d is."

קבונ' אינו כמה G-d's holiness does not resemble the other expressions of holiness found within the chainlike specific בְּרִישִׁין דְּסֵבֶר הְשִׁתְּלְשֵׁלוּת, progression of existence.

דקרישין שַבְּסֵבֵר The Zohar, loc. cit., mentions other expressions of holiness in the chainlike progression of existence, among them, the Jewish people and the angels. There holiness involves remaining separate and distinct from lower entities. Similarly, when different levels of spiritual existence are described as holy,

their holiness lies in the fact that they are not בּאִים בִּהְתַלְבְּשׁוּת, enclothed in the created beings below them, but instead remain transcendent and distinct from them.

הַרִי הֶם בִּבְחִינַת תִּפִיסָא,

אַבֶּל כַּאֲשֵׁר מְתַלַבְּשִׁים When, however, they depart from their natural state and **enclothe** themselves in, and become intermingled with, lower entities, those entities "grasp" them.

וּתְפִּיסָא פּוֹעֵל שְׁנּוּי, When something is described as having been "grasped," that means that a change has been brought about in the object being grasped. It is adapted to the extent that the lower entity can grasp it, like putty takes on the form of the object that holds it.

ישהוא בַּחִינַת הַאוֹר, is different.

The holiness of G-d, i.e., the or mentioned above,

דאינוֹ דוֹמֵה לְהַקַּדִּישִׁין It does not resemble the expressions of holiness , דְּמַבֵּר הְשְׁתַּלְשְׁלוּת, within the chainlike progression of existence

אינו בבחינת תפיסא, לפי שאינו מתערב, והוא כדוגמת האור למטה שמאיר, ומ״מ

in that it does not generally enclothe itself in the created beings;

קפי שֶׁאִינוֹ מִתְעֲרֵב, for it does not commingle with the recipients of the light, thus remaining essentially transcendent.

The Rebbe illustrates this concept by explaining the contrast between Yosef and his brothers.

The souls of Yaakov's other sons were rooted in the world of *Beriah*,<sup>32</sup> while Yosef's soul was rooted in the world of *Atzilus*.<sup>33</sup> For Yosef's brothers to remain holy, without being drawn after the material attractions of this world, they had to completely disengage and withdraw from it. Therefore, they worked as shepherds, an occupation that allows for solitude, set apart from involvement in the nitty-gritty of financial affairs. This illustrates the nature of the other expressions of holiness within existence. There is a need for separation, lest the holiness become affected by the lower levels of existence.

By contrast, Yosef was essentially above the world, at one with G-d's light, as are the *sefiros* of *Atzilus*. As such, even when he was involved with material existence, it did not disrupt his fundamental connection with G-d. Even while serving as viceroy in Egypt and managing the financial affairs of the world's superpower, he still remained completely bonded with G-d. This explains why his brothers were unable to recognize him when they met with him face to face in Egypt.<sup>34</sup> They could not understand how such a feat was possible. Yosef's conduct thus serves as an example for the manner in which G-d's light extends into the nethermost realms

<sup>32.</sup> See sec. 13, where this concept is introduced.

<sup>33.</sup> See the Rebbe's maamar Basi LeGani, 5725, sec. 4, where he explains that the difference has to do with the fundamental refinement within the souls. The light of Atzilus is present, even in this world, at all times. However, it is only a soul that is characterized by an inherently elevated level of refinement that can perceive it and have it control his perception.

<sup>34.</sup> See *Bereishis* 42:8, which states that Yosef's brothers did not recognize him. The simple meaning is that they failed to do so because he had matured physically during the years they had been separated. *Chassidus* [see *Likkutei Sichos*, Vol. 1, p. 88 (translated in *Selections from Likkutei Sichos*, *Bereishis*, pp. 517-518), et al.] explains that there is a deeper concept involved. As explained in the main text, the brothers did not understand how a person as spiritually oriented as Yosef could be engrossed in the material affairs of Egypt without undergoing a spiritual descent.

אינו מתערב, וכמו עד"מ האור שמאיר דרך הזכוכית, ויש זכוכית אדומה ירוקה ולבנה דיש חילוקים במראות אלו, אבל האור ה"ה פשוט ובלתי יש בו שום מראה כלל ממראות הזכוכית, לפי שהוא רק מה שמאיר ע"י, וגם אם מאיר ע"י בהתלבשות,

without being affected by them.<sup>35</sup> Just as Yosef was able to remain detached and totally subsumed in G-dliness even while involved with his mundane tasks, so too, G-d's *or* remains unchanged even as it becomes enclothed in material existence.

ן הוא כְּדָגְמַת הָאוֹר לְמֵטָה Physical light provides an apt analogy to explain this concept:

It illuminates the area in which it shines, and yet אָיר, וּמִכְּל מָקוֹם does not commingle with whatever entities are located there.

To cite an example given in *Chassidus*,<sup>36</sup> the sun's light shines in a dung heap and yet remains unaffected by the filth there. Moreover, even when the light appears to be affected by the filters through which it passes, it remains essentially unaffected.

וּכְמוֹ עַל דֶּבֶּךְ מְשֶׁל הָאוֹר Take for example, light that shines through colored glass:

לְיֵשׁ זְכוּכִית אֲדָשָּה there are red, green, or white glasses. These three colors represent the three vectors of the *Sefiros*: the left, center, and right vectors respectively.<sup>37</sup>

As light shines through each of these glasses, it assumes a different appearance in each case,

ענד ל הָאוֹר הֲרֵי הוּא פְּשׁוּט yet the essence of the light itself remains uncompounded and colorless; although it is seen according to the color of the glass, it does not take on that color itself. It appears in that color

לְפִי שֶׁהוּא רַק מַה **only because it shines through** that color glass. שָׁמָאִיר עַל יַדוֹ,

35. The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 7.

<sup>36.</sup> The series of maamarim entitled, BeShaah Shehikdimu, 5672, Vol. 2, p. 890, et al.

<sup>37.</sup> This analogy is cited in the *Pardes*, *Shaar* 4, ch. 4, as an illustration of the manner in which G-d's simple light is revealed by the different *Sefiros*. It could be suggested that these three particular colors were named because they represent the three *kavin* vectors of Divine influence: *Chesed*, *Gevurah*, and *Tiferes*, See *Zohar* Vol. I, p. 71b; *Likkutei Torah* on *Shir HaShirim*, end of the *maamar* beginning *Hinach Yafah*.

מ״מ הרי אין האור נתפס, לפי שאינו מתערב. וכמו״כ יובן דרך דוגמא, בהאור וחיות אלקי המחיה שאינו משתנה כלל, ואין בו שום התפעלות ושינוי, וכ"ז הוא לפי

וְגַם אָם מֵאִיר עֵל יַדוֹ And even when it shines in a manner where it is "enclothed" in the glass, it is not "taken hold" of ,הַבֶּי אֵין הָאוֹר נְתִפַּס, by it, i.e., internally it does not change,

לפי שֵׁאֵינוֹ מְתְעַרֵב. because it does not commingle with the glass, but rather retains its transcendence.

As opposed to the vitality of the body which is affected by the changes it undergoes, the light itself remains unaffected. Both the light shining through the glass and the vitality of the body are nonphysical forces. Nevertheless, the manner in which they interact with the physical medium through which they are revealed is quite different. Whereas the light retains its transcendence despite its interaction with materiality, the body's vitality becomes enclothed within it. As such, it is described as being "taken hold" of (i.e., affected) by the body.<sup>38</sup>

,וּכְמוֹ כֵן יוּבַן דֶּרֶךְ דְּנְמָא From these examples, we can understand the parallels existing regarding

the Divine light and life-energy that animates creation.

, שָׁאַינוֹ מִשְּׁחַנָּה כְּלָל, This force does not undergo change.

וְאֵין בּוֹ שׁוּם It remains entirely unchanged and unaffected despite bringing existence into being and providing it with life.

This represents the difference between light and the powers of the soul. Even the power of intellect, the loftiest of our soul's powers, is defined. Having its own definition, it undergoes change as it interacts with the concepts it seeks to understand. Moreover, the workings of one's mind are dependent to a certain extent on the physical state of one's brain. Light, by contrast, is not defined by these constraints, and so, remains unchanging.

Nevertheless, it must be emphasized that the use of the analogy of light in this

<sup>38.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 8.

שהאור הוא אין סוף בעצם, ע"כ הנה גם התפשטותו הוא בבחינת א"ס, שנמשך בכל המדרי' עד המדרי' היותר אחרונות והיותר תחתונות, כמו הברואים היותר שפלים בתכלית, ובכ"מ שהוא נמשך אינו מתפעל ואינו משתנה, ולהיותו בבחינת פשיטות בעצם, ע"כ בא בריבוי התחלקות מדריגות בלי שיעור ובל"ג כלל, וזו למטה מטה עד

material world to describe G-d's light is not entirely precise. After all, material light is a created being with certain limitations (albeit those that differ from most physical matter) inherent to its existence in this material realm. Thus, it is merely an analogy for G-d's light; the transcendency of His light is of an entirely more comprehensive nature.<sup>39</sup>

וְכֶל זֶה הוּא לְפִי שֶׁהָאוֹר All of the above results from the fact that G-d's light is inherently infinite, $^{40}$ 

על כֵּן הְגַּה גַּם הִתְפַּשְּׁטוּתוֹ and as such, its manifestation is also infinite; הוא בְּבְחִינַת אֵין סוֹף,

it is drawn down to the last and lowest levels of שַּׁנְּמְשֶׁךְּ בְּכֶל הַמַּדְרֵגוֹת עַּד it is drawn down to the last and lowest levels of בּמַדְרֵגוֹת הַיּוֹתֵר אַחֲרוֹנוֹת existence, וְהַיּוֹתֵר הַחָּתּוֹנוֹת,

to the nethermost of creatures. שְׁפְלִים בַּיּוֹתֵר שׁפּלִים בַּתכלִית,

דְּכְל מֶקוֹם שֶׁהוּא נִמְשֶׁךְ Even so, wherever it is drawn down, it remains אִינוֹ מִחְפָּעֵל וְאֵינוֹ מִשְׁתַּנֶּה, unaffected and unchanged.

קלְהְיוֹתוֹ בְּבְחִינַת Because of its innate simplicity and unchanging ,האיטות בְּעֵצֵם, nature,

על כֵּן בָּא בְּרְבּוּי it is therefore expressed in a multitude of הַתְחַלְּקוּת מֵּדְרֵגוֹת בְּלִי different levels, with endless and infinite manifestations. Since it remains unaffected by the mediums

<sup>39.</sup> The Rebbe's maamar Basi LeGani, 5724, sec. 9.

<sup>40.</sup> True, physical light has certain limitations. However, that is because it is merely an analogy for G-d's light. and an analogy is not the analogue. Therefore, physical light will possess certain finite dimensions that do not exist within G-d's light (*Likkutei Sichos*, Vol. 7, p. 155ff.).

אין תכלית, שהוא בהתפשטות ובגילוי עד גם במדרי׳ היותר שפלים בתכלית.

through which it shines, it manifests itself in infinite expressions.41

דוהר לְמַטֶּה מְּטָה. **This is** what is meant by the above-quoted statement ער אין תַּכְלִית, that "G-d's infinite light extends... downward without end";

הַיּוֹתֵר שִׁפַלִים בַּתַכְלִית.

it is expressed and revealed even in the lowliest שהוא בְּהַתְפַּשְּׁטוּת מרבגות בְּמַדְרֵגוֹת and nethermost levels of existence.

The explanation of the transcendent nature of the dimension of G-d's light that "extends downward without end" prepares us to gain somewhat of an awareness<sup>42</sup> of the even more transcendent dimension of light that "extends upward without limits."

<sup>41.</sup> See ch. 12, where this concept is explained.

<sup>42.</sup> We are using this wording because it is inappropriate to speak of a thorough understanding of this dimension of light.

# לעילוי נשמת ר' **משה** בן **צבי** ע"ה

נפטר כ"ג שבט

(S)

Dedicated by **THE GOLDBERG FAMILY** 

## לעילוי נשמת הורינו

ר' **אברהם חיים ישראל** בן ר' **יוסף** ע"ה נפ' ח"י אדר שני ה'תשע"ו

מרת **רעכיל** ע"ה בת ר' **עזריאל איכל** הי"ד נפ' ב' ניסן ה'תשע"ה

## ראפאפארט

ת.נ.צ.ב.ה.



נדפס ע"י ולזכות משפחתם שיחיו

חנה רוזא ויעקב טובי' רפופורט

רבקה פרומעט שתחי אשת יהודה ע"ה בעקער

יוסף וגיסא חוה ראפאפארט

שרה עטא ואברהם חיים סלאנסקי

יהודית נחמה וישראל דוד קאגאן

עזריאל איכל ואסתר מלכה ראפאפארט

וכל יוצ"ח שיחיו

לעילוי נשמת איש תם וישר עוסק בצרכי ציבור באמונה החסיד התמים

ר' **רפאל שלמה** ע"ה ב"ר קלונימוס קלמן ז"ל

## דרימר

אוהב תורה ומוקיר רבנן הי' מסור לעסקנות הכלל ובעזרה למוסדות נשיא דורינו ולחיזוק וביסוס שכונת קראון הייטס והשכין שלום בין אדם לרעהו

> נפטר בשם טוב י"א אייר ה'תשפ"ב ת'נ'צ'ב'ה'



Dedicated by **THE PREGER FAMILY** 

לעילוי נשמת אבינו היקר מופלג בתורה וביראה טהרה מתנהג בדרכי החסידות נודע בהתקשרות אמיתי לנשיא דורינו

כ"ק אדמו"ר מליובאוויטש זצוקללה"ה

הרה"ח הרה"ת ר' בן-ציון ישראל מאיר

בן הרה"ח ר' מנחם מאניש זצ"ל

שיינברגר

נבלע במיטב שנותיו ביום ט' כסלו, תשמ"ח

(S)

הוקדש על ידי חתנו ובתו הרה"ח **יונה מרדכי** שיחי' **והדסה עלקא** שתחי' **ווייס** 

> ומשפחתם שיחיו לוס אנגלס, קליפורניא

### לזכרון עולם בהיכל ה'

הנגיד החסידי הנודט לשם ולתהילה

מקושר בלו"ג לכ"ק אדמו"ר זי"ע, מחשובי ונכבדי חסידי חב"ד ושמו מפארים בכל החוגים איש החסד והצדקה אשר פיזר נתן לאביונים, מגדולי תמכין דאורייתא בר אוריין ומוקיר רבגן, קבע עיתים לתורה בכל עת ובכל זמן, מוב לשמים ומוב לבריות

הרה"ח הנעלה

ר׳ ישבר דוב

ב"ר יונה ע"ה

נפמר ז"ך אייר, ה'תשע"א

5

ולעילוי נשמת אשת חבר האשה החשובה הצנועה והחסודה שעמדה לימין בעלה במעשה הצדקה

מרת מרים

בת ר' אלמער מרדכי ע"ה נפמרה ר"ח שבמ, ה'תשע"א

וויים

ת. נ. צ. ב. ה.

In Memory of R. **Yisochor Dov** and **Miriam Weiss** 

Dedicated by

R. Yonah Mordechai and Hadassah Weiss and family

### לזכרון עולם בהיכל ה'

9

לעילוי נשמת

הרה"ח הוו"ח אי"א בעל מדות מובות רודף צדקה וחסד

ר׳ שלום

ב"ר יואל ע"ה

נפטר יו"ד שבט, ה'תשל"א

ורעיתו אשת חבר האשה החשובה הצנועה והחסודה

> מרת **צפורה** בת ר' אברהם ע"ה

נפטרה ליל שמיני עצרת, ה'תש"ע

לפידות

ת. נ. צ. ב. ה.

9

נדפס על ידי חתנם ובתם הרה"ת ר' משה אהרן צבי וזוגתו מרת העניא רבקה רות שיחיו וויים שלוחי כ"ק אדמו"ר זי"ע, בשערמאן אוקס, קאליפורניא

## לזכות הרה"ת **אברהם צמח** הלוי ומרת **דברה לאה רוזנפלד**

ומשפחתם שיחיו לחיזוק התקשרות לכ"ק אדמו"ר

## נדפס לעילוי נשמת מרת **העניא** בת **הרצליה** ע"ה

6

# Dedicated in Loving Memory of **HENYA BAS HERZLIYA**

נפטרה ח' טבת ה'תשפ"ג

לזכות החייל בצבאות ה'
שמואל אליהו שי'
לרגל האפשערניש שלו
בז' שבט הבעל"ט
נדפס ע"י הוריו שיחיו

לע"נ הרה"ח הרה"ת ר' **יונה** בן הרה"ח הרה"ת **מאיר** ז"ל **אבצן** 

מנהל ועד שיחות באנגלית למעלה מארבעים שנה

With profound thanks and appreciation to our dear parents

Yingy and Gittie Bistritzky Mayer and Hindy Rivkin

**S** 

Mony and Adina

## In honor of our children's dedication toward learning: **Devorah Rochel, Aryeh Leib, Dovid Tzvi, Gavriel Noach and Menachem Mendel**by *Yosef & Rivka Wolf*

6

To achdus of all yidden and the immediate geula

6

לזכות הרב שמואל אבצן

ושאר הצוות של ועד שיחות באנגלית שיצליחו בעבודתם הנפלאה להאיר את העולם

(S)

To

Yisrael Aaron ben Chaim,

Thank you for Gardening with me.

(V)

לזכות הילדה בצבאות השם **בת-שבע דינה תחי'** נדפס ע"י הורי'ה

אהרן אליעזר וחי'ה מושקא מישולבין

(V)

לע"נ

מרת **העשא** בת ר' **יצחק** ע"ה **טורנער** נפטרה י"א שבט, תשפ"ב



### Series



#### THE REBBE

Lessons in Sefer Hamaamarim באתי לגני • לא תהי׳ משכלה • מים רבים • ביום עשתי עשר • ואתה תצוה

Lessons in Sefer Hamaamarim
Festivals 1

Lessons in Sefer Hamaamarim
Festivals 2

Lessons in Lecha Dodi

לכה דודי תרפ״ט • לכה דודי תשי״ד



THE REBBE RASHAB

Lessons in Heichaltzu



#### THE TZEMACH TZEDEK

Lessons in Derech Mitzvosecha

Lessons in Derech Mitzvosecha



